

ROZPORZĄDZENIE KOMISJI (WE) NR 868/2008**z dnia 3 września 2008 r.****w sprawie formatu sprawozdania dla określania dochodów z gospodarstw rolnych oraz analizy ich działalności gospodarczej**

KOMISJA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską,

uwzględniając rozporządzenie Rady nr 79/65/EWG z dnia 15 czerwca 1965 r. ustanawiające sieć zbierania danych rachunkowych o dochodach i prowadzonej działalności gospodarczej gospodarstw rolnych w Europejskiej Wspólnocie Gospodarczej⁽¹⁾, w szczególności jego art. 6 ust. 2, art. 7 ust. 3 i art. 12 ust. 2,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Rodzaj, definicje oraz forma przedstawienia danych rachunkowych, o których mowa w art. 7 rozporządzenia 79/65/EWG, zbieranych za pomocą sprawozdania z gospodarstw rolnych sporządzanego w celu wiarygodnego określania dochodów z gospodarstw rolnych powinny być identyczne, bez względu na charakterystykę gospodarstw objętych badaniem ankietowym. W celu uproszczenia oraz większej czytelności danych należy także przewidzieć, aby indywidualne sprawozdanie uwzględniało dodatkowe elementy i szczegóły spełniające szczególne wymogi związane z analizą działalności gospodarczej gospodarstw rolnych wybranych zgodnie z art. 11 wymienionego rozporządzenia. W takim przypadku sprawozdanie z gospodarstwa rolnego traktuje się jako specjalne sprawozdanie z gospodarstwa, o którym mowa w art. 12 ust. 1.
- (2) Rozporządzenie Komisji (EWG) nr 2237/77 z dnia 23 września 1977 r. w sprawie formatu sprawozdania z gospodarstwa rolnego, które ma być wykorzystywane do określania dochodów z gospodarstw rolnych⁽²⁾ ustanawia zasady zbierania danych rachunkowych.
- (3) Dane zebrane na podstawie sprawozdania z gospodarstwa rolnego muszą uwzględniać doświadczenie nabyte od czasu utworzenia sieci i zmiany we wspólnej polityce rolnej oraz muszą odpowiadać definicjom znajdującym się w odpowiednich rozporządzeniach, a mianowicie w rozporządzeniu Rady (EWG) nr 2092/91 z dnia 24 czerwca 1991 r. w sprawie produkcji ekologicznej produktów rolnych oraz znakowania produktów rolnych i środków spożywczych⁽³⁾,

w rozporządzeniu Rady (WE) nr 1782/2003 z dnia 29 września 2003 r. ustanawiającym wspólne zasady dla systemów wsparcia bezpośredniego w ramach wspólnej polityki rolnej i ustanawiającym określone systemy wsparcia dla rolników⁽⁴⁾, w rozporządzeniu Rady (WE) nr 1698/2005 z dnia 20 września 2005 r. w sprawie wsparcia rozwoju obszarów wiejskich przez Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich (EFRROW)⁽⁵⁾, w rozporządzeniu Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiającym przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności i uchylającym rozporządzenie (WE) nr 1260/1999⁽⁶⁾ w odniesieniu do obszarów mogących skorzystać z pomocy w ramach funduszy strukturalnych oraz w rozporządzeniu Rady (WE) nr 1234/2007 z dnia 22 października 2007 r. ustanawiającym wspólną organizację rynków rolnych oraz przepisy szczegółowe dotyczące niektórych produktów rolnych („rozporządzenie o jednolitej wspólnej organizacji rynku”)⁽⁷⁾.

- (4) Należy zatem dostosować rozporządzenie (EWG) nr 2237/77 do zmian, jakie nastąpiły we wspólnej polityce rolnej, w charakterze informacji niezbędnych do analizy danych oraz w technikach przekazywania informacji, stwierdzonych od czasu przyjęcia wymienionego rozporządzenia. W celu zachowania przejrzystości oraz logiczności należy zastąpić wymienione rozporządzenie.
- (5) Wypełnione sprawozdania z gospodarstw rolnych powinny być przekazane Komisji przez agencję łącznikową wyznaczoną przez każde państwo członkowskie zgodnie z art. 6 rozporządzenia nr 79/65/EWG. W tym celu należy przewidzieć, aby agencja łącznikowa mogła przekazywać bezpośrednio Komisji odpowiednie informacje za pośrednictwem systemu informatycznego uruchomionego przez Komisję oraz przewidzieć, aby system pozwalał na wymianę drogą elektroniczną informacji na podstawie udostępnionych agencji łącznikowej modeli poprzez wymieniony system. Należy także przewidzieć, że Komisja informuje państwa członkowskie na temat ogólnych warunków uruchomienia systemu informatycznego poprzez Komitet Wspólnoty ds. Sieci Danych Rachunkowych z Gospodarstw Rolnych.
- (6) Środki przewidziane w niniejszym rozporządzeniu są zgodne z opinią Komitetu Wspólnoty ds. Sieci Danych Rachunkowych z Gospodarstw Rolnych,

⁽¹⁾ Dz.U. 109 z 23.6.1965, s. 1859/65.

⁽²⁾ Dz.U. L 263 z 17.10.1977, s. 1.

⁽³⁾ Dz.U. L 198 z 22.7.1991, s. 1. Rozporządzenie zostanie zastąpione rozporządzeniem Rady (WE) nr 834/2007 (Dz.U. L 189 z 20.7.2007, s. 1) począwszy od dnia 1 stycznia 2009 r.

⁽⁴⁾ Dz.U. L 270 z 21.10.2003, s. 1.

⁽⁵⁾ Dz.U. L 277 z 21.10.2005, s. 1.

⁽⁶⁾ Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 25.

⁽⁷⁾ Dz.U. L 299 z 16.11.2007, s. 1.

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

Sprawozdania z gospodarstw rolnych i dane rachunkowe

1. Rodzaj oraz formę przedstawienia danych rachunkowych potrzebnych do określenia rocznych dochodów z gospodarstw rolnych oraz do analizy ich działalności gospodarczej zgodnie z rozdziałami II i III rozporządzenia nr 79/65/EWG ustanawia się w załączniku I do niniejszego rozporządzenia.

2. Definicje i instrukcje odnoszące się do danych, o których mowa w ust. 1, ustanawia się w załączniku II.

Artykuł 2

Powiadamianie Komisji

1. Sprawozdania z gospodarstw oraz dane, o których mowa w art. 1, przekazuje się Komisji poprzez agencję łącznikową, o której mowa w art. 6 rozporządzenia nr 79/65/EWG, poprzez system informatyczny uruchomiony przez Komisję i udostępniony państwom członkowskim celem elektronicznej wymiany informacji.

2. Państwa członkowskie są poinformowane o ogólnych warunkach uruchomienia systemu informatycznego, o którym

mowa w ust. 1, poprzez Komitet Wspólnoty ds. Sieci Danych Rachunkowych z Gospodarstw Rolnych.

Format i zawartość sprawozdania z gospodarstwa są określone na podstawie modelu oraz instrukcji potrzebnych do jego sporządzenia. Model ten jest dostosowywany i aktualizowany przez Komisję poprzez system informatyczny po otrzymaniu informacji od komitetu, o którym mowa w akapicie pierwszym.

Artykuł 3

Uchylenie

Uchyla się rozporządzenie (EWG) nr 2237/77.

Odesłania do uchylonego rozporządzenia należy odczytywać jako odesłania do niniejszego rozporządzenia, zgodnie z tabelą korelacji w załączniku III.

Artykuł 4

Wejście w życie

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie siódmego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie stosuje się od roku obrachunkowego 2009.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli, dnia 3 września 2008 r.

W imieniu Komisji
Mariann FISCHER BOEL
Członek Komisji

ZAŁĄCZNIK I

FORMAT SPRAWOZDANIA Z GOSPODARSTWA ROLNEGO

Przy wypełnianiu każdej pozycji i kolumny tabel przedstawionych w niniejszym załączniku należy odnieść się do definicji i instrukcji ustanowionych w załączniku II. Liczby podane w kolumnach są numerami porządkowymi danych w nośniku informacji. Numery te są systematycznie podawane, także dla pozycji, które nigdy nie zostaną wypełnione (np. tabela K, pole dla produktu 162 „Mleko krowie”). Numery te pozostają do wykorzystania w późniejszym okresie, a w dane pole wpisuje się cyfrę zero.

A. OGÓLNE INFORMACJE DOTYCZĄCE GOSPODARSTWA

Numer pozycji i jej treść	Numer porządkowy
1. Numer gospodarstwa	
— Okręg	1
— Podokręg	2
— Numer porządkowy gospodarstwa	3
„Nieużywany”	4–5
2. Informacje dotyczące zapisów komputerowych i biura rachunkowego	
— Liczba grup 10 danych	6
„Nieużywany”	7–16
— Numer biura rachunkowego	17
3. Forma organizacyjna gospodarstw	18
„Nieużywany”	19
4. Krajowe wskaźniki doboru próby i ważenia	
— Krajowa waga gospodarstwa obliczona przez państwo członkowskie	20
„Nieużywany”	21
„Nieużywany”	22
„Nieużywany”	23–30
5. Położenie gospodarstwa	31
6. Kategoria gospodarstwa	
— Rolnictwo ekologiczne	32
— Typ rolniczy w momencie dokonania wyboru	33
— Typ rolniczy na podstawie danych rachunkowych	34
— Klasa wielkości ekonomicznej w momencie dokonania wyboru	35
— Klasa wielkości ekonomicznej na podstawie danych rachunkowych	36
7. Daty zamknięcia roku obrachunkowego i utworzenia nośnika informacji	
— Data zamknięcia roku obrachunkowego	37
— Data utworzenia nośnika informacji	38
8. Obszary o niekorzystnych warunkach gospodarowania	39
9. Pozostałe szczegółowe dane dotyczące gospodarstwa	
— Nawadniana powierzchnia wykorzystywanych użytków rolnych	40
— Wysokość n.p.m.	41
— Dni wypasu w górach lub na innych pastwiskach nieobjętych powierzchnią wykorzystywanych użytków rolnych	42
— Łączna powierzchnia pod osłonami	43
— Obszar wsparcia z funduszy strukturalnych	44
— Obszar z ograniczeniami rolnośrodowiskowymi	45
„Nieużywany”	46–47

B. STRUKTURA WŁASNOŚCIOWA POWIERZCHNI WYKORZYSTYWANYCH UŻYTKÓW ROLNYCH

Numer pozycji i jej treść	Numer porządkowy
10. Powierzchnia wykorzystywanych użytków rolnych własnych	48
11. Powierzchnia wykorzystywanych użytków rolnych wziętych w dzierżawę	49
12. Powierzchnia wykorzystywanych użytków rolnych dzierżawionych za udział w zbiorach	50

C. SIŁA ROBOCZA

Numer pozycji i jej treść	Pełnione funkcje (kod)	Rok urodzenia	Liczba rocznych jednostek pracy	Czas przepracowany w ciągu roku (godziny)	
	(1)	(2)	(3)	(4)	
A. Stała nieopłacana siła robocza					
13. Posiadacz/zarządca (kod 1)	51	52	53	54	
	55	56	57	58	
	14. Posiadacz/osoba niebędąca zarządcą (kod 2)	59	60	61	62
		63	64	65	66
15. Zarządca/osoba niebędąca posiadaczem (kod 3)	67	68	69	70	
	<i>Liczba osób</i>				
16. Małżonek (małżonkowie) posiadacza (posiadaczy)	71	—	72	73	
17. Pozostałe osoby	74	—	75	76	
B.18. Dorywcza nieopłacana siła robocza	—	—	—	77	
C. Stała opłacana siła robocza					
19. Zarządca	—	78	79	80	
20. Pozostałe osoby	—	—	81	82	
D.21. Dorywcza opłacana siła robocza	—	—	—	83	

D. LICZBA I WARTOŚĆ ŻYWEGO INWENTARZA

Numer pozycji i jej treść	Stan na początek roku		Stan na koniec roku		Stan średni
	Liczba	Wartość	Liczba	Wartość	
	(1)	(2)	(3)	(4)	
22. Koniowate	86	87	88	89	90
23. Cielęta na opas	91	92	93	94	95
24. Pozostałe bydło do 1 roku	96	97	98	99	100
25. Byczki powyżej 1 roku, ale poniżej 2 lat	101	102	103	104	105
26. Jałówki powyżej 1 roku, ale poniżej 2 lat	106	107	108	109	110
27. Buhaje lub wolce dwuletnie i starsze	111	112	113	114	115
28. Jałówki hodowlane	116	117	118	119	120
29. Jałówki na opas	121	122	123	124	125
30. Krowy mleczne	126	127	128	129	130
31. Wybrakowane krowy mleczne	131	132	133	134	135
32. Pozostałe krowy	136	137	138	139	140
33. Pnie pszczele	141	142	143	144	145
34. Króliki – samice hodowlane	146	147	148	149	150
35. „Nieużywany”	151	152	153	154	155
36. „Nieużywany”	156	157	158	159	160
37. „Nieużywany”	161	162	163	164	165
38. Kozy – samice hodowlane	166	167	168	169	170
39. Pozostałe kozy	171	172	173	174	175
40. Owce maciorki	176	177	178	179	180
41. Pozostałe owce	181	182	183	184	185
42. „Nieużywany”	186	187	188	189	190
43. Prosięta	191	192	193	194	195
44. Maciory	196	197	198	199	200
45. Tuczniaki	201	202	203	204	205
46. Pozostałe świnie	206	207	208	209	210
47. Brojlery kurze	211	212	213	214	215
48. Kury nioski	216	217	218	219	220
49. Pozostały drób	221	222	223	224	225
50. Pozostałe zwierzęta	—	227	—	229	—

E. ZAKUP I SPRZEDAŻ INWENTARZA ŻYWEGO

Numer pozycji i jej treść	Zakup inwentarza żywego	Sprzedaż inwentarza żywego	Spożycie w gospodarstwie domowym i świadczenia w naturze
	(1)	(2)	(3)
51. Koniowate	231	232	233
52. Bydło	234	235	236
53. „Nieużywany”	237	238	239
54. Owce	240	241	242
55. Kozy	243	244	245
56. Świnie	246	247	248
57. Drób	249	250	251
58. Pozostałe zwierzęta	252	253	254

F. KOSZTY

Numer pozycji i jej treść	Numer porządkowy
Koszty siły roboczej i maszyn	
59. Płace i zabezpieczenie społeczne	259
60. Praca najemna i wynajem maszyn	260
61. Bieżące utrzymanie maszyn i urządzeń	261
62. Paliwa i oleje silnikowe	262
63. Koszty samochodów prywatnych	263
Koszty bezpośrednie produkcji zwierzęcej	
<i>Zakupione pasze:</i>	
64. Pasze treściwe dla zwierząt żywionych w systemie wypasowym (koniowate, bydło, owce, kozy)	264
65. Pasza objętościowa dla zwierząt żywionych w systemie wypasowym (koniowate, bydło, owce, kozy)	265
66. Pasza dla świń	266
67. Pasza dla drobiu i innych małych zwierząt	267
<i>Pasze wyprodukowane i wykorzystywane w ramach gospodarstwa dla:</i>	
68. Zwierząt żywionych w systemie wypasowym (koniowate, bydło, owce, kozy)	268
69. Świń	269
70. Drobiu i innych małych zwierząt	270
71. Pozostałe koszty bezpośrednie produkcji zwierzęcej	271
Koszty bezpośrednie produkcji roślinnej	
72. Zakupione nasiona i sadzonki	272
73. Nasiona i sadzonki wyprodukowane i wykorzystane w gospodarstwie	273
74. Nawozy i środki uszlachetniające glebę	274
75. Środki ochrony roślin	275
76. Pozostałe koszty bezpośrednie produkcji roślinnej	276
77. Koszty bezpośrednie produkcji leśnej	277
Koszty ogólnogospodarcze	
78. Bieżące utrzymanie budynków i ulepszeń gruntów	278
79. Energia elektryczna	279
80. Paliwa opałowe	280
81. Woda	281
82. Ubezpieczenia	282
83. Podatki i inne należności	283
84. Pozostałe koszty ogólnogospodarcze	284
Opłaty gruntowe	
85. Czynsz zapłacony	285
86. Z czego: czynsz zapłacony za grunty	286
87. Ubezpieczenie budynków gospodarstwa	287
88. Podatki od gruntów i budynków	288
Zapłacone odsetki	
89. Zapłacone odsetki i opłaty finansowe ogółem:	289
90. Odsetki i opłaty finansowe z tytułu pożyczek na grunt i budynki	290
91. Z czego: na zakup gruntu	291
92. Odsetki i opłaty finansowe z tytułu pożyczek na finansowanie majątku obrotowego i zobowiązań	292
93. Koszty ogółem	293

G. GRUNTY I BUDYNKI, MAJĄTEK RUCHOMY I OBROTOWY

Numer pozycji i jej treść	Nie używany		Stan na początek roku	Inwestycje		Sprzedaż	Amortyzacja	Stan na koniec roku
				Przed odjęciem subsydiów	Subsydia			
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
94. Grunty rolne, budynki i prawa, z czego:	294	295	296	297	298	299	300	301
95. Grunty rolne	302	303	304	305	306	307	308	309
96. Trwale uprawy	310	311	312	313	314	315	316	317
97. Ulepszenia gruntów	318	319	320	321	322	323	324	325
98. Budynki gospodarstwa	326	327	328	329	330	331	332	333
99. Koszty nabycia, kwoty i inne prawa	334	335	336	337	338	339	340	341
100. Grunty leśne, w tym drzewostan	342	343	344	345	346	347	348	349
101. Maszyny i urządzenia	350	351	352	353	354	355	356	357
102. Majątek obrotowy	358	359	360	361	362	363	364	365
103. Ogółem	366	367	368	369	370	371	372	373

H. ZADŁUŻENIE

Numer pozycji i jej treść	Stan na początek roku				Stan na koniec roku			
	Ogółem	z czego:			Ogółem	z czego:		
		Grunty i budynki		Inne aktywa		Grunty i budynki		Inne aktywa
		Ogółem	z czego grunty			Ogółem	z czego grunty	
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	
104. Pożyczki długo- i średnioterminowe	374	375	376	377	378	379	380	381
105. Pożyczki krótkoterminowe i zobowiązania	382	383	384	385	386	387	388	389
106. Ogółem	390	391	392	393	394	395	396	397

I. PODATEK OD TOWARÓW I USŁUG (VAT)

Numer pozycji i jej treść		Numer porządkowy
107.	System podatku VAT	400
	Podpodział systemu podatku VAT (Hiszpania, Francja i Włochy)	401
	Pozycje 108–111 wypełnia się jedynie w przypadku zastosowania systemu rolnego lub podobnego systemu	
108.	Podatek VAT należny	402
109.	Podatek VAT naliczany	403
110.	Podatek VAT od inwestycji	404
111.	Podatek VAT zwracany przez organy podatkowe	405

J. DOTACJE I SUBSYDIA

Należy podać wszystkie szczegółowe informacje

Numer pozycji	Treść	Kod ⁽¹⁾	Kwota
112	Dotacje i subsydia, z wyjątkiem tych na pokrycie kosztów i zakup zwierząt	—	408
113	Z czego:	409	do ...
	20 kodów „otwartych” odpowiadających kategoriom określonym w załączniku II	...	448
114	Dotacje i subsydia na pokrycie kosztów	—	449
115	Z czego:	450	do ...
	10 kodów „otwartych” odpowiadających pozycjom poszczególnych kosztów (pozycje 59–89)	...	469
116	Dotacje i subsydia na zakup zwierząt	—	470
117	Z czego:	471	do ...
	5 kodów „otwartych” odpowiadających pozycjom kategorii zakupionych zwierząt (pozycje 51–58)	...	480
118	Dotacje i subsydia ogółem	—	481
119	„Nieużywany”	—	482
	Różnice z poprzednich lat obrachunkowych	—	483

⁽¹⁾ Należy wprowadzić pozycję dla poszczególnych kategorii zwierząt, produktów, kosztów lub form bezpośredniej pomocy.

K. PRODUKCJA (z wyłączeniem zwierząt) (pozycje 120–375)

Produkt (pozycja)	Rodzaj uprawy (kod)	Brakujące dane (kod)	Powierzchnia	Produkcja w danym roku obrachunkowym	Stan na początek roku	Sprzedaż	Spożycie w gospodarstwie domowym i świadczenia w naturze	Stan na koniec roku	Zużycie w gospodarstwie
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)
488	489	490	491	492	493	494	495	496	497
498	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	(¹)

⁽¹⁾ Ostatni numer porządkowy = 487 + (10 × liczba wprowadzonych produktów).

L. KWOTY I INNE PRAWA

Kwota lub prawo	Typ kodu danych (kod)		Płatności (zakup/leasing, dzierżawa)	Wpływy (sprzedaż/leasing, dzierżawa)	Stan na początek roku	Amortyzacja	Stan na koniec roku	Ilość	Podatki (w tym opłaty dodatkowe)
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)
xxx	Kod 1 = zapisy dotyczące aktywów Kod 2 = zapisy dotyczące przychodów	Nie używany	Kod 1 = wartość zakupów Kod 2 = płatności za korzystanie	Kod 1 = wartość sprzedaży Kod 2 = wpływy za korzystanie	Kod 1 = wartość Kod 2 = nie używany	Kod 1 = wartość Kod 2 = nie używany	Kod 1 = wartość Kod 2 = nie używany		Kod 2 = wartość

M. DOPLĄTY BEZPOŚREDNIE na mocy rozporządzenia (WE) nr 1782/2003 ⁽¹⁾ (pozycje 601–680 i 700–772)

Produkt lub zestaw produktów (pozycja)			Liczba jednostek podstawowych do dopłat	Pomoc ogółem	Ilość referencyjna				
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)
xxx	Nie używany	Nie używany				Nie używany			

N. SZCZEGÓLWE INFORMACJE DOTYCZĄCE ZAKUPU I SPRZEDAŻY ŻYWEGO INWENTARZA

Kategoria żywego inwentarza (pozycja)			Liczba zakupionych zwierząt	Wartość zakupu	Liczba sprzedanych zwierząt	Wartość sprzedaży			
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)
xxx	Nie używany	Nie używany					Nie używany		

⁽¹⁾ Dz.U. L 270 z 21.10.2003, s. 1.

ZAŁĄCZNIK II

DEFINICJE I INSTRUKCJE DOTYCZĄCE SPRAWOZDANIA Z GOSPODARSTWA ROLNEGO

I. DEFINICJE I INSTRUKCJE OGÓLNE

- a) Dane zamieszczone w sprawozdaniu z gospodarstwa rolnego powinny odnosić się do jednego gospodarstwa rolnego oraz jednego roku obrachunkowego, obejmującego 12 kolejnych miesięcy.
- b) Dane zamieszczone w sprawozdaniu z gospodarstwa rolnego dotyczą wyłącznie gospodarstwa rolnego. Odnoszą się one do działalności prowadzonych przez samo gospodarstwo rolne oraz, w stosownych przypadkach, do produkcji leśnej i agroturystyki związanej z danym gospodarstwem. Przy sporządzaniu sprawozdania z gospodarstwa rolnego nie uwzględnia się żadnych elementów związanych z działalnością pozarolniczą, prowadzoną przez posiadacza lub członków jego rodziny, bądź z jakąkolwiek emeryturą, spadkiem, prywatnymi rachunkami bankowymi, mieniem niewchodzącym w skład danego gospodarstwa rolnego, podatkami dochodowymi od osób fizycznych, prywatnymi ubezpieczeniami.

W sytuacji gdy zasoby produkcyjne gospodarstwa (opłacana i nieopłacana siła robocza, maszyny lub urządzenia) są wykorzystywane do zwiększania wartości środków trwałych (budowa lub główne naprawy maszyn; budowa; większe naprawy, czy nawet rozbiórki budynków; sadzenie lub wycinanie drzew owocowych), odpowiednie koszty – lub ich szacunkowa wielkość – nie są zaliczane w poczet kosztów operacyjnych gospodarstwa. W każdym przypadku koszty pracy i godziny przepracowane przy wytwarzaniu środków trwałych są wyłączone zarówno z kosztów, jak i danych odnoszących się do siły roboczej. W wyjątkowych sytuacjach, jeżeli niektórych kosztów (innych niż koszty pracy) poniesionych do wytworzenia środków trwałych nie można wyliczyć oddzielnie (np. wykorzystanie ciągnika będącego własnością gospodarstwa) i jeżeli wydatki te są włączone do kosztów, szacunkową wielkość wszystkich takich kosztów poniesionych do wytworzenia środków trwałych należy wykazać w pozycji 181 (Pozostałe produkty i wpływy).

W każdym przypadku wartość wytworzonych środków trwałych szacuje się na podstawie kosztów ich wytworzenia (łącznie z wartością opłacanej i/lub nieopłacanej siły roboczej), oraz obowiązkowo dodaje się ją do wartości środków trwałych wykazanej w pozycjach 94–101.

- c) Dane zamieszczone w sprawozdaniu z gospodarstwa rolnego uzyskuje się z ksiąg gospodarstwa, obejmujących zapisy dokonywane systematycznie i regularnie w okresie całego roku obrachunkowego.
- d) Dane rachunkowe wyraża się w wartościach pieniężnych:
- bez podatku VAT,
 - albo z podatkiem VAT, w przypadkach, o których mowa poniżej (zob. pozycje 107–111).
- e) Dane rachunkowe w wartościach pieniężnych podaje się bez uwzględniania dotacji i subsydiów. Przez dotacje i subsydia rozumie się wszystkie formy pomocy bezpośredniej z funduszy publicznych, które skutkowały określonym wpływem pieniężnym (zob. pozycje 112–118).
- f) W odniesieniu do dotacji i subsydiów:
- w tabeli G należy uwzględnić dotacje i subsydia otrzymane w trakcie roku obrachunkowego włącznie z dotacjami i subsydiami otrzymanymi na inwestycje dokonane w poprzednich latach obrachunkowych,
 - w tabeli J uwzględnia się:
 - wszystkie płatności bezpośrednie związane z produkcją, obszarami lub inwentarzem żywym w odniesieniu do danego roku obrachunkowego, nawet jeżeli jeszcze nie zostały otrzymane,
 - w odniesieniu do płatności związanych z rozwojem obszarów wiejskich jedynie kwoty otrzymane w trakcie danego roku obrachunkowego,
 - w tabeli M odnotowuje się płatności bezpośrednie związane z obszarami lub inwentarzem żywym obecnym w bieżącym roku obrachunkowym, nawet jeżeli jeszcze nie zostały otrzymane.
- g) Dane w sprawozdaniu z gospodarstwa rolnego powinny być podane w następujących jednostkach i z następującą dokładnością:
- wartości: wartości w euro lub krajowych jednostkach monetarnych, bez liczb dziesiętnych. Niemniej jednak, dla walut krajowych, gdzie wartość jednostkowa przedstawia niską wartość w stosunku do euro, w drodze uzgodnienia między agencją łącznikową danego państwa członkowskiego a pracownikami Komisji zarządzającymi Siecią Danych Rachunkowych z Gospodarstw Rolnych (FADN), można dopuścić wyrażanie wartości w setkach lub tysiącach krajowych jednostek monetarnych,

- wielkości fizyczne: w kwintalach ($q = 100$ kg), z wyjątkiem jaj, które wyraża się w tysiącach sztuk, oraz wina i produktów pochodnych, które wyraża się w hektolitrach,
- powierzchnia: w arach powierzchni upraw, oprócz grzybów wyrażanych w metrach kwadratowych całkowitej powierzchni upraw,
- średni stan inwentarza żywego: do jednego miejsca dziesiątego po przecinku, z wyjątkiem drobiu i królików, wyszczególnianych w liczbach całkowitych, oraz pszczoł, podawanych w liczbie zajętych pni pszczelich,
- jednostki pracy: do dwóch miejsc po przecinku.

W pozycjach stałych (zob. tabele A–J w załączniku I), w których nie dokonuje się wpisu, należy wpisać cyfrę zero.

Dla produktów wykazanych w tabeli K, transakcji odnoszących się do kwot lub innych przewidzianych praw wykazanych w tabeli L, pomocy bezpośredniej wykazanej w tabeli M oraz informacji szczegółowych dotyczących zakupu i sprzedaży żywego inwentarza wykazanych w tabeli N, w pozycjach, w których nie dokonuje się wpisu, należy wpisać cyfrę zero.

II. DEFINICJE I INSTRUKCJE DOTYCZĄCE POSZCZEGÓLNYCH POZYCJI SPRAWOZDANIA Z GOSPODARSTWA ROLNEGO

A. OGÓLNE INFORMACJE DOTYCZĄCE GOSPODARSTWA

1. Numer gospodarstwa

Przy pierwszym wyborze każdemu gospodarstwu przekazującemu dane jest nadawany numer. Numerem tym gospodarstwo to oznaczone jest przez cały okres pozostawania w bazie danych. Numer nadany gospodarstwu jest niepowtarzalny.

Jednak w przypadku gdy gospodarstwo przechodzi zasadnicze zmiany, w szczególności gdy zmiany te wynikają z jego podziału na dwa oddzielne gospodarstwa lub z połączenia z innym gospodarstwem, może ono zostać uznane za nowe gospodarstwo. W takiej sytuacji dane gospodarstwo otrzymuje nowy numer. Zmiana stosowanego typu rolniczego nie pociąga za sobą nadania nowego numeru. Jeżeli ze względu na posiadany numer możliwe jest pomylenie danego gospodarstwa z innym gospodarstwem przekazującym dane (np. w przypadku tworzenia nowych podziałów regionalnych), numer ten należy zmienić. W takiej sytuacji tabela wykazująca równoważność starych i nowych numerów jest następnie przekazywana Komisji.

Numer gospodarstwa obejmuje trzy grupy informacji, a mianowicie:

Numer porządkowy 1 – Okręg: kod nadawany jest zgodnie z zestawem kodów określonym w załączniku I do rozporządzenia Komisji (EWG) nr 1859/82 ⁽¹⁾.

Numer porządkowy 2 – Podokręg: nadawany jest kod.

Wybrane podokręgi powinny opierać się na powszechnym systemie klasyfikacji regionów, o których mowa w nomenklaturze jednostek terytorialnych do celów statystycznych (NUTS), ustanowionej przez Urząd Statystyczny Wspólnot Europejskich we współpracy z krajowymi urzędami statystycznymi.

W każdym przypadku państwo członkowskie przekazuje Komisji tabelę wskazującą, dla każdego zastosowanego kodu podokręgu, odpowiednie regiony NUTS, a także odpowiedni region, dla którego obliczane są poszczególne wartości standardowej nadwyżki bezpośredniej.

Numer porządkowy 3 – Numer porządkowy gospodarstwa.

2. Szczegółowe dane dotyczące zapisów komputerowych

Dane odpowiadające pierwszym pięciu numerom porządkowym tworzą oznaczenie gospodarstwa. Umieszcza się je na górze każdego zapisu. Szóste dane każdego gospodarstwa tworzy numer nierozdzielnych grup 10 danych.

3. Forma organizacyjna gospodarstwa

1 = Prywatne (rodzinne) gospodarstwa rolne: gospodarstwa, w których wynik ekonomiczny pokrywa wynagrodzenie za wkład nieopłacanej siły roboczej i własnego kapitału posiadacza/zarządcy i jego rodziny.

2 = Spółki osobowe: gospodarstwa, w których wynik ekonomiczny pokrywa wynagrodzenie za czynniki produkcji wniesione do gospodarstwa przez kilku partnerów, z których przynajmniej połowa wykonuje w danym gospodarstwie pracę nieopłacaną.

⁽¹⁾ Dz.U. L 205 z 13.7.1982, s. 5.

3 = Pozostałe: gospodarstwa, w których nie występuje nieopłacana siła robocza i inne gospodarstwa niesklasyfikowane w kategoriach 1 i 2.

4. Krajowe wskaźniki doboru próby i ważenia

Numer porządkowy 20: krajową wagę gospodarstwa oblicza państwo członkowskie. Wartości muszą być wyrażone w setkach.

Numer porządkowy 21:

Numer porządkowy 22:

5. Położenie gospodarstwa

Przyznawany jest numer najodpowiedniejszej podstawowej jednostki geograficznej (najlepiej gminy), w której zlokalizowane jest dane gospodarstwo.

Mapa tych jednostek, wraz z numerami, wysyłana jest do Komisji. Komisja informowana jest o wszelkich znaczących zmianach granic poszczególnych jednostek geograficznych.

6. Kategoria gospodarstwa

Numer porządkowy 32 – Rolnictwo ekologiczne: należy określić, czy gospodarstwo stosuje ekologiczne metody produkcji w rozumieniu rozporządzenia (EWG) nr 2092/91, w szczególności jego art. 6. Stosuje się następujące kody:

1 = gospodarstwo nie stosuje ekologicznych metod produkcji;

2 = gospodarstwo stosuje wyłącznie ekologiczne metody produkcji;

3 = gospodarstwo jest w trakcie przechodzenia na ekologiczne metody produkcji lub stosuje jednocześnie ekologiczne i inne metody produkcji.

Numer porządkowy 33: kod typu rolniczego zgodnie z załącznikiem II do decyzji Komisji 85/377/EWG⁽¹⁾ w momencie dokonania wyboru na dany rok obrachunkowy.

Numer porządkowy 34: kod typu rolniczego zgodnie z załącznikiem II do decyzji 85/377/EWG, na podstawie danych rachunkowych za dany rok.

Numer porządkowy 35: kod klasy wielkości ekonomicznej gospodarstwa zgodnie z załącznikiem III do decyzji 85/377/EWG w momencie dokonania wyboru na dany rok obrachunkowy.

Numer porządkowy 36: kod typu rolniczego zgodnie z załącznikiem III do decyzji 85/377/EWG, na podstawie danych rachunkowych za dany rok.

7. Daty zamknięcia roku obrachunkowego i utworzenia nośnika informacji

Numer porządkowy 37 – Data zamknięcia roku obrachunkowego: np. 30.6.2009 r. lub 31.12.2009 r.

Numer porządkowy 38 – Data utworzenia nośnika informacji: np. 15.8.2010 r.

8. Obszary o niekorzystnych warunkach gospodarowania

Należy podać, czy większość powierzchni wykorzystywanych użytków rolnych danego gospodarstwa położona jest na obszarze objętym przepisami art. 18, 19 i 20 rozporządzenia Rady (WE) nr 1257/1999⁽²⁾. Stosuje się następujące kody:

1 = większość wykorzystywanych użytków rolnych danego gospodarstwa nie jest położona na obszarze o niekorzystnych warunkach gospodarowania w rozumieniu art. 18, 19 i 20 rozporządzenia Rady (WE) nr 1257/1999;

⁽¹⁾ Dz.U. L 220 z 7.8.1985, s. 1.

⁽²⁾ Dz.U. L 160 z 26.6.1999, s. 80.

2 = większość wykorzystywanych użytków rolnych danego gospodarstwa jest położona na obszarze o niekorzystnych warunkach gospodarowania w rozumieniu art. 19 i 20 rozporządzenia Rady (WE) nr 1257/1999;

3 = większość wykorzystywanych użytków rolnych danego gospodarstwa jest położona na obszarze górzystym w rozumieniu art. 18 rozporządzenia Rady (WE) nr 1257/1999;

4 = obszary te są na tyle niewielkie i liczne w danych państwach członkowskich, że informacja ta nie ma znaczenia.

9. Pozostałe szczegółowe dane dotyczące gospodarstwa

Numer porządkowy 40 – Nawadniana powierzchnia wykorzystywanych użytków rolnych

Powierzchnia wykorzystywanych użytków rolnych, z wyjątkiem tych znajdujących się pod osłonami, faktycznie nawadniana w trakcie roku przez instalacje stałe lub ruchome, niezależnie od stosowanego procesu (deszczownie, nawadnianie).

Numer porządkowy 41 – Wysokość n.p.m.

Należy określić wysokość n.p.m. zgodnie z następującymi kodami:

1 = większa część gospodarstwa położona jest poniżej 300 m n.p.m.;

2 = większa część gospodarstwa położona jest między 300 a 600 m n.p.m.;

3 = większa część gospodarstwa położona jest powyżej 600 m n.p.m.;

4 = dane niedostępne.

Numer porządkowy 42 – Wypas w górach lub na innych pastwiskach nieobjętych powierzchnią wykorzystywanych użytków rolnych: (łączna) liczba dni wypasu na jednostkę żywego inwentarza na obszarze nieobjętym powierzchnią wykorzystywanych użytków rolnych.

Dzień wypasu na jednostkę żywego inwentarza odpowiada jednemu dniowi wypasu jednej krowy mlecznej lub jednej sztuki bydła albo jednego konia powyżej 2 roku życia. Dni wypasu dla bydła i koni poniżej 2 roku życia, kóz i owiec są przeliczane na dni wypasu jednostki żywego inwentarza poprzez zastosowanie współczynników przeliczeniowych, odpowiednio 0,5, 0,2 i 0,15.

Numer porządkowy 43 – Łączna powierzchnia pod osłonami: wyrażona w arach, którą z zasady można wykorzystać pod uprawy typu 5, tzn. uprawy 138, 141 i 156 oraz uprawy 143, 285 i 157 typu 5.

Określenie „pod osłonami” oznacza szklarnie, stałe inspekty, dostępne tunele, ale nie obejmuje niedostępnych tuneli plastikowych, kloszy lub innych struktur przenośnych (zob. definicje dla upraw 138, 141 i 156 w tabeli K).

„Łączną” powierzchnię rozumie się jako łączną powierzchnię areałów „pod osłonami”, niezależnie od sposobu wykorzystania (tj. obejmującą ścieżki). Powierzchnię szklarni „wielopoziomowych” oblicza się tylko raz.

Numer porządkowy 44 – Obszar wsparcia z funduszy strukturalnych: należy określić, czy większość wykorzystywanych użytków rolnych danego gospodarstwa położona jest na obszarze objętym przepisami art. 5, 6 lub 8 rozporządzenia (WE) nr 1083/2006. Stosuje się następujące kody:

6 = większość wykorzystywanych użytków rolnych danego gospodarstwa nie jest położona na obszarze objętym celem dotyczącym konwergencji w rozumieniu rozporządzenia (WE) nr 1083/2006, w szczególności jego art. 5;

7 = większość wykorzystywanych użytków rolnych danego gospodarstwa jest położona na obszarze objętym celem konkurencyjność regionalna i zatrudnienie w rozumieniu rozporządzenia (WE) nr 1083/2006, w szczególności jego art. 6;

8 = większość wykorzystywanych użytków rolnych danego gospodarstwa jest położona na obszarze kwalifikującym się do wsparcia tymczasowego w rozumieniu art. 8 rozporządzenia (WE) nr 1083/2006.

Numer porządkowy 45 – Obszar z ograniczeniami rolno-środowiskowymi: należy określić, czy większość wykorzystywanych użytków rolnych danego gospodarstwa położona jest na terenie obszaru objętego przepisami art. 38 rozporządzenia (WE) nr 1698/2005. Stosuje się następujące kody:

- 1 = większość wykorzystywanych użytków rolnych danego gospodarstwa nie jest położona na obszarze kwalifikującym się do płatności z tytułu Natury 2000 lub płatności związanych z dyrektywą 2000/60/WE Parlamentu Europejskiego i Rady ⁽¹⁾, w rozumieniu art. 38 rozporządzenia (WE) nr 1698/2005;
- 2 = większość wykorzystywanych użytków rolnych danego gospodarstwa jest położona na obszarze kwalifikującym się do płatności z tytułu Natury 2000 lub płatności związanych z dyrektywą 2000/60/WE, w rozumieniu art. 38 rozporządzenia (WE) nr 1698/2005.

B. STRUKTURA WŁASNOŚCIOWA POWIERZCHNI WYKORZYSTYWANYCH UŻYTKÓW ROLNYCH

Grunty gospodarstw wykorzystywane przez dwóch lub więcej partnerów powinny być zarejestrowane jako znajdujące się w posiadaniu właściciela, jako wzięte w dzierżawę lub dzierżawione za udział w zbiorach, zgodnie z ustaleniami obowiązującymi między partnerami.

10. Powierzchnia wykorzystywanych użytków rolnych własnych

Powierzchnia wykorzystywanych użytków rolnych (grunty orne, łąki i pastwiska trwałe, trwałe uprawy), uprawiana przez właściciela, dożywotniego dzierżawcę lub dzierżawcę i/lub powierzchnia użytków rolnych wykorzystywana na podobnych zasadach. Obejmuje grunty wydzierżawiane innym podmiotom w stanie gotowym do zasiewu (pozycja 149).

11. Powierzchnia wykorzystywanych użytków rolnych wziętych w dzierżawę

Powierzchnia wykorzystywanych użytków rolnych (grunty orne, łąki i pastwiska trwałe, trwałe uprawy) uprawiana przez osobę niebędącą właścicielem, dożywotnim dzierżawcą ani dzierżawcą, dzierżawiącą ten obszar (opłata za dzierżawę płatna jest w gotówce i/lub w naturze; jest ona zazwyczaj ustalana z góry i nie zależy zwykle od osiągniętych wyników) i/lub powierzchnia użytków rolnych wykorzystywana na podobnych zasadach.

Powierzchnia wzięta w dzierżawę nie obejmuje obszaru, z którego plony są kupowane jako uprawy na pniu. Kwoty zapłacone za zakup upraw na pniu powinny zostać wykazane w pozycjach 65–67 (zakupione pasze) w przypadku łąk lub upraw paszowych oraz w pozycji 76 (pozostałe koszty bezpośrednie produkcji roślinnej) – w przypadku upraw będących przedmiotem obrotu (produkty, które są zwykle wprowadzane do obrotu). Uprawy będące przedmiotem obrotu zakupione na pniu powinny być wykazane bez określania danego obszaru (zob. instrukcje dotyczące powierzchni, kolumna 4, tabela K).

Grunt wzięty w dzierżawę przez okres krótszy niż jeden rok oraz osiągniętą z niego produkcję traktuje się podobnie jak grunt, z którego plony zakupione są jako uprawy na pniu.

12. Powierzchnia wykorzystywanych użytków rolnych dzierżawionych za udział w zbiorach

Powierzchnia wykorzystywanych użytków rolnych (grunty orne, łąki i pastwiska trwałe, trwałe uprawy), uprawiana wspólnie przez wydzierżawiającego i dzierżawcę na podstawie porozumienia o dzierżawie za udział w zbiorach i/lub powierzchnia użytków rolnych uprawiana na podobnych zasadach.

C. SIŁA ROBOCZA

Za siłę roboczą uważa się wszystkie osoby zaangażowane w pracę w gospodarstwie w okresie roku obrachunkowego (zob. poniżej). Określenie to nie obejmuje jednak osób, które wykonały tę pracę w imieniu innej osoby lub przedsiębiorstwa (najemna siła robocza, której koszty wykazuje się w kosztach w tabeli F – pozycja 60).

W przypadku wzajemnej pomocy między poszczególnymi gospodarstwami, gdzie pomoc ta obejmuje wymianę pracy, pomoc otrzymaną w zamian za pomoc udzieloną, w sprawozdaniu z gospodarstwa rolnego wykazuje się czas przepracowany przez siłę roboczą i związane z tym płace.

⁽¹⁾ Dz.U. L 327 z 22.12.2000, s. 1.

Czasem pomoc otrzymana jest zwracana w innej formie (na przykład pomoc otrzymana w formie pracy jest zwracana poprzez udostępnienie maszyn). Wymiany usług na skalę ograniczoną nie wykazuje się w sprawozdaniu z gospodarstwa rolnego (w powyższym przykładzie pomocy otrzymanej nie wykazuje się w pozycji obejmującej siłę roboczą; koszty maszyn obejmują jednak koszty udostępnienia sprzętu). W wyjątkowych przypadkach, gdy wymiana usług jest na dużą skalę, stosuje się jedną z poniżej opisanych procedur:

- a) pomoc otrzymana w formie pracy jest równoważona usługami innego rodzaju (np. udostępnieniem maszyn): otrzymany czas pracy zapisywany jest jako opłacana praca w gospodarstwie (pozycja 20 lub 21, w zależności od tego, czy siła robocza jest zatrudniana na stałe w gospodarstwie czy nie); wartość udzielonej pomocy zapisywana jest zarówno jako produkcja pod odpowiednią pozycją (w tym przykładzie, pozycja 177 „Praca najemna na rzecz innych, w tym wynajem urządzeń”), i jako koszt (pozycja 59 „Płace i zabezpieczenie społeczne”);
- b) pomoc udzielona w formie pracy jest równoważona usługami innego rodzaju (np. udostępnieniem maszyn): w tej sytuacji udzielonego czasu pracy i związanej z nim płacy nie wykazuje się; wartość usługi otrzymanej zapisuje się jako wkład pod stosowną pozycją (w tym przykładzie, pozycja 60 „Praca najemna i wynajem maszyn”).

Rozróżnia się następujące kategorie siły roboczej:

A. **Stala nieopłacana siła robocza**

Nieopłacana siła robocza lub siła robocza, która otrzymuje niższe wynagrodzenia (w gotówce lub naturze) niż kwota płacona normalnie za wykonane usługi (płatności tej nie należy wykazywać w kosztach gospodarstwa), i która w ciągu całego roku obrachunkowego uczestniczyła w pracy (poza dniami wolnymi) przynajmniej jeden cały dzień tygodniowo.

Osoba zatrudniona na stałe, która ze szczególnych powodów była angażowana w pracę w ramach gospodarstwa jedynie przez ograniczony okres w trakcie roku obrachunkowego, jest wykazywana (liczba faktycznie przepracowanych godzin) jako stała siła robocza.

Mogą mieć miejsce następujące przypadki lub przypadki podobne do nich:

- a) specjalne warunki produkcji w gospodarstwie, dla których siła robocza nie jest wymagana przez cały rok: np. gospodarstwa oliwne lub winne oraz gospodarstwa specjalizujące się w okresowym tuczeniu zwierząt lub w produkcji owoców i warzyw;
- b) nieobecność w pracy, inna niż podczas normalnego urlopu, np. służba wojskowa, choroba, wypadek, macierzyństwo, wydłużony urlop itd.;
- c) przyłączenie się lub opuszczenie danego gospodarstwa;
- d) całkowite wstrzymanie prac w gospodarstwie w wyniku zdarzeń o charakterze losowym (powódź, pożar itp.).

Rozróżnia się następujące podkategorie:

13. **Posiadacz/zarządca**

Osoba, która ponosi ekonomiczną i prawną odpowiedzialność za gospodarstwo oraz zarządza nim na bieżąco. W przypadku dzierżawy za udział w zbiorach dzierżawca wykazywany jest jako posiadacz/zarządca.

14. **Posiadacz/osoba niebędąca zarządcą**

Osoba, która ponosi ekonomiczną i prawną odpowiedzialność za gospodarstwo, ale nim na bieżąco nie zarządza.

15. **Zarządca/osoba niebędąca posiadaczem**

Osoba, która na bieżąco zarządza gospodarstwem, ale nie ponosi za nie odpowiedzialności ekonomicznej ani prawnej.

16. Małżonek (małżonkowie) posiadacza (posiadaczy)**17. Pozostała stała nieopłacana siła robocza**

Stać nieopłacana siła robocza, niewykazana w poprzednich pozycjach. Obejmuje także brygadzystę i kierowników, którzy nie odpowiadają za zarządzanie całością gospodarstwa.

B.18. Dorywcza i sezonowa nieopłacana siła robocza

Nieopłacaną siłę roboczą, która nie była na stałe angażowana w pracę w gospodarstwie w ciągu danego roku obrachunkowego, należy umieścić w tej pozycji.

C. Stała opłacana siła robocza

Opłacana siła robocza (w gotówce i/lub w naturze) według standardowych stawek za świadczone usługi, i która podczas roku obrachunkowego (z wyjątkiem normalnego urlopu) pracowała dla gospodarstwa przez przynajmniej jeden cały dzień tygodniowo.

Należy wykazać następujące podkategorie:

19. Zarządca

Osoba otrzymująca wynagrodzenie, odpowiedzialna za bieżące zarządzanie gospodarstwem.

20. Pozostałe osoby

Całą stałą opłacaną siłę roboczą (z wyjątkiem otrzymującego wynagrodzenie zarządcy) należy umieścić w tej pozycji. Obejmuje także brygadzystę i kierowników, którzy nie odpowiadają za zarządzanie całością gospodarstwa.

D.21. Dorywcza i sezonowa opłacana siła robocza

Opłacaną siłę roboczą, która nie była na stałe angażowana w pracę w gospodarstwie w ciągu danego roku obrachunkowego (w tym pracownicy akordowi), należy umieścić w tej pozycji.

KOLUMNY W TABELI C

Pełniona funkcja (kod) (kolumna 1, pozycje 51, 55, 59, 63 i 67)

Pełniona funkcja określana jest za pomocą kodu, tzn.:

1 = posiadacz/zarządca;

2 = posiadacz/osoba niebędąca zarządcą;

3 = zarządca/osoba niebędąca posiadaczem.

W sytuacji, gdy funkcja jest pełniona przez kilka osób (np. dwóch braci, ojciec i syn itd.), każda z tych osób wykazywana jest w kolejności malejącej, według zakresu odpowiedzialności; w przypadku równej odpowiedzialności osoby te wykazywane są w kolejności malejącej, według wieku. Tak więc dane dotyczące osoby o największej odpowiedzialności wykazuje się w pozycjach 51–54, a dane osoby o kolejnym zakresie odpowiedzialności w pozycjach 55–58 itd.

Liczba osób (kolumna 1, pozycje 71–74)

Należy wykazać liczbę małżonków oraz liczbę osób w kategorii „Pozostała stała nieopłacana siła robocza”. W przypadku kilku posiadaczy może wystąpić więcej niż jeden małżonek/jedna małżonka.

Rok urodzenia (kolumna 2)

Rok urodzenia wykazuje się jedynie dla posiadacza(-y) lub zarządcy(-ów) (kategorie 13–15 i 19) przy użyciu dwóch ostatnich cyfr roku.

Siła robocza ogółem: liczba rocznych jednostek pracy (kolumna 3)

Siłę roboczą zatrudnioną na stałe przelicza się na roczne jednostki pracy. Jedna jednostka pracy odpowiada jednemu pracownikowi zatrudnionemu w pełnym wymiarze w gospodarstwie. Jedna osoba nie może przewyższać ekwiwalentu jednej jednostki pracy, nawet jeżeli jego/jej faktyczny czas pracy przekracza normę dla danego regionu i typu gospodarstwa. Osoba, która nie pracuje pełnego roku w gospodarstwie, stanowi część „rocznej jednostki”. „Roczna jednostka pracy” każdej takiej osoby uzyskiwana jest przez podzielenie jej faktycznie przepracowanego czasu w roku przez normalny roczny czas pracy pracownika zatrudnionego w pełnym wymiarze w danym regionie i w takim samym typie gospodarstwa.

W przypadku pracowników mniej wykwalifikowanych ich ekwiwalent rocznej jednostki pracy powinien zostać zredukowany proporcjonalnie do ich umiejętności.

Czas przepracowany (kolumna 4)

Przepracowany czas powinien być wyrażony w godzinach. Informacja powinna odzwierciedlać czas faktycznie przepracowany w danym gospodarstwie. W przypadku mniej wykwalifikowanych pracowników czas pracy powinien zostać zmniejszony proporcjonalnie do ich umiejętności.

Czas przepracowany przez siłę roboczą na akord określany jest poprzez podzielenie kwoty całkowitej płaconej za pracę przez stawkę godzinową pracownika zatrudnionego na czas.

Praca w gospodarstwie rolnym

Praca w gospodarstwie rolnym obejmuje pracę związaną z organizacją, nadzorem oraz czynnościami, zarówno fizycznymi, jak i administracyjnymi, wykonanymi w związku z normalnym prowadzeniem gospodarstwa, np.:

- organizacja i zarządzanie finansowe (sprzedaż i zakup, prowadzenie księgowości itp.),
- praca w polu (orka, sianie, zbieranie plonów, utrzymanie sadów itp.),
- hodowla żywego inwentarza (przygotowanie paszy, żywienie zwierząt, dojenie, opieka nad zwierzętami itp.),
- przygotowywanie produktów na rynek, magazynowanie i przetwórstwo w ramach gospodarstwa,
- konserwacja budynków, maszyn, urządzeń, żywopłotów, rowów itp.,
- transport na potrzeby gospodarstwa i obsługiwany przez siłę roboczą gospodarstwa,
- inna praca wykonywana bezpośrednio w związku z pracą w gospodarstwie:
 - praca na obszarach leśnych należących do gospodarstwa rolnego,
 - praca związana z turystyką (utrzymanie pól kempingowych, obiektów sportowych i rekreacyjnych, obiektów do jazdy konnej, wynajem domków itp.), gdzie działania te mają charakter uzupełniający lub pokrywają się częściowo z działalnością gospodarstwa, w sposób uniemożliwiający ich wyodrębnienie z normalnej pracy w gospodarstwie (w tym przypadku dochody i nakłady związane z turystyką wykazuje się odpowiednio pod pozycją produkty (zob. pozycja 179) lub nakłady na gospodarstwo),
 - praca najemna na rzecz innych, tam gdzie ma ona charakter pracy dorywczej i wykonywana jest za pomocą sprzętu będącego własnością gospodarstwa (płatność za wykonaną pracę wliczana jest do produkcji danego gospodarstwa).

Następujące działania nie są zaliczane do pracy w ramach gospodarstwa:

- praca przy wytwarzaniu środków trwałych (budowa lub główne naprawy budynków albo maszyn, sadzenie sadów, rozbiórka budynków, karczowanie sadów itp.),
- praca wykonywana na rzecz gospodarstwa domowego posiadacza lub zarządcy.

D. LICZBA I WARTOŚĆ ŻYWEGO INWENTARZA

Wyróżnia się następujące kategorie zwierząt:

22. KONIOWATE (niezależnie od wieku)
Obejmuje także konie wyścigowe i jeździeckie, osły, muły, mulice itp.
 23. CIEŁĘTA NA OPAS
Cielęta na opas zwykle ubijane około szóstego miesiąca życia.
 24. POZOSTAŁE BYDŁO DO 1 ROKU
 25. BYCZKI POWYŻEJ 1 ROKU, ALE PONIŻEJ 2 LAT
 26. JAŁÓWKI POWYŻEJ 1 ROKU, ALE PONIŻEJ 2 LAT
Z wyjątkiem krów, które się wycieliły.
 27. BUHAJE LUB WOLCE DWULETNI LUB STARSZE
 28. JAŁÓWKI HODOWLANE
Krowy dwuletnie lub starsze, które się nie wycieliły i które są przeznaczone do celów hodowlanych.
 29. JAŁÓWKI NA OPAS
Krowy dwuletnie lub starsze, które się nie wycieliły i które nie są przeznaczone do celów hodowlanych.
 30. KROWY MLECZNE
Krowy, które się wycieliły (w tym krowy poniżej 2 lat), przeznaczone wyłącznie lub głównie do produkcji mleka do spożycia przez ludzi lub do celów przetwórstwa na przetwory mleczne.
 31. WYBRAKOWANE KROWY MLECZNE
Krowy mleczne po zakończeniu okresu laktacji. Jeśli odpowiednie dane istnieją w księgach gospodarstwa.
 32. POZOSTAŁE KROWY
 1. Krowy, które się wycieliły (w tym krowy poniżej 2 lat), przeznaczone wyłącznie lub głównie do produkcji cieląt, i których mleko nie jest wykorzystywane do spożycia przez ludzi czy do celów przetwórstwa na przetwory mleczne.
 2. Krowy robocze.
 3. Niemleczne krowy wybrakowane (niezależnie od tego, czy były tuczone przed ubojem).
- Pozycje 23–32 obejmują także odpowiednie kategorie bawołów i samic bawołu.
33. PNIE PSZCZELE, wyrażone w liczbie zajętych pni pszczelich
 34. KRÓLIKI, SAMICE HODOWLANE
 - 35–37. (Nieużywane)
 38. KOZY, SAMICE HODOWLANE

39. POZOSTAŁE KOZY

Kozy inne niż samice hodowlane.

40. OWCE MACIORKI

Owce maciorki jednoroczne lub starsze, przeznaczone do celów hodowlanych.

41. POZOSTAŁE OWCE

Owce w każdym wieku, z wyjątkiem owiec maciorek.

42. Nieużywany

43. PROSIĘTA

Prosięta poniżej 20 kg żywej wagi.

44. MACIORY

Maciory o wadze 50 kg lub więcej, z wyjątkiem macior wybrakowanych (zob. pozycja 46 „Pozostałe świnie”).

45. TUCZNIKI

Tuczniki o żywej wadze wynoszącej 20 kg lub więcej, z wyjątkiem macior wybrakowanych i knurów (zob. pozycja 46 „Pozostałe świnie”).

46. POZOSTAŁE ŚWINIE

Świnie o żywej wadze wynoszącej 20 kg lub więcej, z wyjątkiem macior (zob. pozycja 44) i tuczników (zob. pozycja 45).

47. BROJLERY KURZE

Z wyjątkiem kur niosek i wybrakowanych kur. Nie obejmuje kurcząt.

48. KURY NIOSKI

W tym kurki na nioski, kury nioski oraz wybrakowane kury. Kurki na nioski to młode kury, które nie zaczęły jeszcze znosić jaj. Nie obejmuje kurcząt.

49. POZOSTAŁY DRÓB

Obejmuje kaczki, indyki, gęsi, perlice i strusie. Obejmuje samice hodowlane. Nie obejmuje kurcząt.

50. POZOSTAŁE ZWIERZĘTA

Jedynie wycena. Obejmuje kurczęta, króliki inne niż samice hodowlane, jelenie, żubry, strusie i ryby. Obejmuje także kuce i inne zwierzęta wykorzystywane w agroturystyce. Nie obejmuje produktów innych zwierząt (zob. tabela K, pozycja 170).

KOLUMNY W TABELI D

Stan na początek roku (kolumny 1 i 2)

Liczba (kolumna 1)

Liczba żywego inwentarza należącego do gospodarstwa na początku roku obrachunkowego, niezależnie od tego, czy w tym momencie znajduje się na terenie gospodarstwa, czy nie.

Wartość (kolumna 2)

Wartość żywego inwentarza należącego do gospodarstwa na początku roku obrachunkowego, ustalona w cenach bieżących.

Stan na koniec roku (kolumny 3 i 4)

Liczba (kolumna 3)

Liczba żywego inwentarza należącego do gospodarstwa na koniec roku obrachunkowego, niezależnie od tego, czy w tym momencie znajduje się na terenie gospodarstwa, czy nie.

Wartość (kolumna 4)

Wartość żywego inwentarza należącego do gospodarstwa na końcu roku obrachunkowego, ustalona w cenach bieżących.

Stan średni (kolumna 5)

Stan średni wyrażony do jednego miejsca dziesiętnego po przecinku, z wyjątkiem drobiu i królików, w których przypadku należy podać liczby całkowite. Każda jednostka odzwierciedla obecność jednej sztuki zwierzęcia w gospodarstwie przez jeden rok. Zwierzęta liczone są proporcjonalnie do długości pobytu w gospodarstwie w trakcie roku.

Stan średni ustala się na podstawie okresowej inwentaryzacji albo poprzez zapisywanie przybyć i odejść. Obejmuje on wszystkie zwierzęta obecne na terenie gospodarstwa, także zwierzęta w odchowcie lub tuczone zgodnie z umową (zwierzęta niebędące własnością gospodarstwa, hodowane lub tuczone w tym gospodarstwie, tak że działalność ta stanowi głównie usługę świadczoną przez posiadacza, który nie ponosi żadnego finansowego ryzyka zazwyczaj związanego z hodowlą lub tuczem takich zwierząt) oraz zwierzęta wzięte lub oddane do wypasu na okres roku, podczas którego są obecne w gospodarstwie.

E. ZAKUP I SPRZEDAŻ INWENTARZA ŻYWEGO

Rozróżnia się następujące kategorie zwierząt:

51. Koniowate

52. Bydło

Pozycja 52 obejmuje także sprzedaż i zakup bawołów.

53. Nieużywany

54. Owce

55. Kozy

56. Świnie

57. Drób

Obejmuje także kwoty zapłacone za jaja wylęgowe oraz zakup i sprzedaż kurcząt.

58. Pozostałe zwierzęta

Obejmuje króliki i zajęte pnie pszczele.

KOLUMNY W TABELI E**Zakup żywego inwentarza** (kolumna 1)

Całkowity zakup żywego inwentarza w trakcie roku obrachunkowego (włączając koszty zakupu). Związanych z tym dotacji i subsydiów nie odejmuje się od całkowitej wartości tych zakupów, lecz wykazuje się je w pozycji 116 (zob. instrukcje dotyczące tej pozycji).

Sprzedaż żywego inwentarza (kolumna 2)

Całkowita sprzedaż żywego inwentarza w trakcie roku obrachunkowego. Związanych z tym dotacji i subsydiów nie wykazuje się w całkowitej wartości sprzedaży, lecz w pozycji 112 (zob. instrukcje dotyczące tej pozycji).

Kosztów obrotu, o ile istnieją, nie odejmuje się od całkowitej wartości sprzedaży, ale wykazuje się je w pozycji 71 („Pozostałe koszty bezpośrednie produkcji zwierzęcej”).

Spżycie w gospodarstwie domowym i świadczenia w naturze (kolumna 3)

Wartość żywego inwentarza skonsumowanego przez gospodarstwo domowe lub wykorzystanego na świadczenia rzeczowe w trakcie roku obrachunkowego, według ceny na wyjściu z gospodarstwa.

F. KOSZTY

Koszty gospodarstwa (w gotówce i w naturze) odnoszą się do „zużycia” zasobów produkcyjnych (w tym zużycie w gospodarstwie) odpowiadających produkcji gospodarstwa w trakcie roku obrachunkowego lub do „zużycia” tych zasobów w trakcie roku obrachunkowego. W przypadku gdy określony wydatek odnosi się częściowo do użytku prywatnego i częściowo do kosztów gospodarstwa (np. koszty energii elektrycznej, wody, paliw opałowych i silnikowych itp.), w sprawozdaniu z gospodarstwa rolnego wykazuje się jedynie te drugie. Należy także wykazać proporcjonalną część wydatków na samochody prywatne wykorzystywane do celów gospodarstwa.

Przy obliczaniu kosztów odnoszących się do produkcji w danym roku obrachunkowym zakup i zużycie w gospodarstwie w trakcie roku powinny być skorygowane pod kątem zmian stanu (w tym zmiany w uprawach). Dla każdej pozycji należy oddzielnie wykazać sumę kosztów zapłaconych i wartość zużycia w gospodarstwie.

W przypadku gdy koszty wykazane są w odniesieniu do całkowitego „zużycia” nakładów podczas roku obrachunkowego, ale nie odpowiadają produkcji w ciągu tego roku, zmiany w zapasach nakładów (w tym koszty upraw) należy wykazać w pozycji 102 „Majątek obrotowy”.

Koszty odnoszące się do „zużycia” środków trwałych są przedstawiane w formie odpisów amortyzacyjnych, stąd też wydatków związanych z pozyskaniem środków trwałych nie traktuje się jako kosztów gospodarstwa. Instrukcji dotyczących odpisów amortyzacyjnych należy szukać w pozycjach 94–103.

Wydatki na pozycje kosztów pokryte w trakcie danego roku obrachunkowego lub później (np. naprawy ciągnika w wyniku wypadku, pokryte polisą ubezpieczeniową lub odpowiedzialnością cywilną strony trzeciej) nie są wykazywane jako koszty gospodarstwa, a odpowiadających im wpływów gotówkowych nie wykazuje się w księgach gospodarstwa.

Wpływy gotówkowe z odsprzedaży zakupionych materiałów odejmuje się od odpowiadających im nakładów.

Dotacje i subsydia odnoszące się do kosztów nie są odejmowane od odpowiadających im pozycji kosztów, ale są wykazywane w pozycji 114 (zob. instrukcje dotyczące tej pozycji). Dotacje i subsydia inwestycyjne wykazuje się w pozycjach 94–103.

Koszty obejmują także wszelkie wydatki na zakupy związane z każdą pozycją kosztów.

Koszty klasyfikuje się w następujący sposób:

59. Płace i koszty zabezpieczenia społecznego opłacanej siły roboczej

Pozycja ta obejmuje:

- uposażenia i płace faktycznie wypłacone w gotówce pracownikom najemnym, niezależnie od podstawy wynagrodzenia (akord lub stawka godzinowa), z potrąceniem wszelkich opłat z tytułu zabezpieczenia społecznego, zapłaconych posiadaczowi jako pracodawcy, w formie wyrównania uposażenia nieodpowiadającego faktycznie wykonanej pracy (np. nieobecność w pracy w wyniku wypadku, kształcenia zawodowego itp.),
- uposażenia i płace w naturze (np. zakwaterowanie, wyżywienie, odzież, produkty rolne itp.),
- premie za wydajność lub kwalifikacje, prezenty, nagrody, udział w zyskach,

- inne wydatki związane z siłą roboczą (koszty rekrutacji),
- świadczenia z tytułu zabezpieczenia społecznego obciążające pracodawcę i te zapłacone przez pracodawcę w imieniu lub w zastępstwie pracownika,
- ubezpieczenie od wypadków przy pracy.

Oplaty związane z zabezpieczeniem społecznym i ubezpieczeniem posiadacza oraz nieopłacanej siły roboczej nie są traktowane jako koszty gospodarstwa.

Kwoty otrzymane przez pracowników nieopłacanych (które z definicji są niższe od normalnej płacy – zob. definicja nieopłacanej siły roboczej) nie powinny być wykazywane w sprawozdaniu z gospodarstwa rolnego.

Świadczeń (w gotówce lub w naturze) wypłaconych na rzecz emerytowanych pracowników opłacanych, którzy nie świadczą już pracy na rzecz gospodarstwa, nie należy wykazywać w tej pozycji, ale w pozycji „Pozostałe koszty ogólnogospodarcze”.

60. Praca najemna i wynajem maszyn

Pozycja ta obejmuje:

- całkowite wydatki za pracę w gospodarstwie wykonaną przez pracowników najemnych. Kwota ta obejmuje zazwyczaj płatność za korzystanie ze sprzętu (włącznie z paliwem) i pracę. W przypadku gdy koszt wykorzystanych materiałów innych niż paliwo (np. środki ochrony roślin, nawozy i nasiona) jest uwzględniony w umowie, nie podaje się kosztu tych materiałów. Kwotę tę (jeśli trzeba to szacunkową) podaje się w odpowiedniej pozycji dotyczącej kosztów (np. pestycydy podaje się w pozycji 75 „Środki ochrony roślin”),
- koszty wynajmu maszyn obsługiwanych przez siłę roboczą gospodarstwa. Koszty paliwa związane z korzystaniem z wynajętych maszyn podaje się w pozycji 62 „Paliwa i oleje silnikowe”,
- koszty dzierżawy maszyn obsługiwanych przez siłę roboczą gospodarstwa. Koszty paliwa i konserwacji dzierżawionych maszyn podaje się w odpowiednich pozycjach (pozycja 61 „Bieżące utrzymanie maszyn i urządzeń” oraz pozycja 62 „Paliwa i oleje silnikowe”).

61. Bieżące utrzymanie maszyn i urządzeń

Koszt utrzymania maszyn i urządzeń oraz mniejszych napraw niemających wpływu na wartość rynkową sprzętu (opłacenie mechanika, koszt części zamiennych itp.).

Kod ten obejmuje zakup mniejszego sprzętu, koszty rymarskie i podkucia koni, zakup opon, struktur inspektowych, ubrań ochronnych do prac niekorzystnych dla zdrowia, środki chemiczne do ogólnego czyszczenia urządzeń oraz część kosztów eksploatacji samochodów prywatnych wykorzystywanych do celów gospodarstwa (zob. także pozycja 63). Środki chemiczne wykorzystywane do czyszczenia urządzeń inwentarza żywego (np. dojarek) wykazuje się w pozycji 71 „Pozostałe koszty bezpośrednie produkcji zwierzęcej”.

W pozycji tej nie wykazuje się napraw głównych, zwiększających wartość urządzeń w porównaniu z jego wartością przed naprawą (zob. także instrukcje dotyczące amortyzacji w tabeli G).

62. Paliwa i oleje silnikowe

Pozycja ta obejmuje także proporcjonalną część kosztów paliwa i olejów zużytych przez samochody prywatne, odpowiadającą ich wykorzystaniu do celów gospodarstwa (zob. także poniżej – pozycja 63).

Tam, gdzie produkty ropopochodne są wykorzystywane jako paliwa silnikowe i opałowe, całkowitą kwotę dzieli się na dwie pozycje:

62. „Paliwa i oleje silnikowe”,

80. „Paliwa opałowe”.

63. Koszty samochodów prywatnych

Tam, gdzie część wydatków związana z wykorzystaniem samochodów prywatnych na cele gospodarstwa jest obliczana arbitralnie (np. stała stawka na km), koszty te wykazuje się w tej pozycji.

Pasze

Pasze dzieli się na zakupione oraz wyprodukowane i wykorzystane w gospodarstwie.

Pasze zakupione obejmują lizawki mineralne, przetwory mleczne (zakupione lub zwrócone gospodarstwu) oraz produkty służące do konserwacji i przechowywania pasz, a także wydatki związane z wypasem, wykorzystaniem wspólnych łąk i pastwisk niezaliczanych do powierzchni wykorzystywanych użytków rolnych oraz na dzierżawę gruntu pod uprawy paszowe niezaliczanego do powierzchni wykorzystywanych użytków rolnych. Do zakupionych pasz dla zwierząt zalicza się także nabytą ściółkę i słomę.

Pasze zakupione dla zwierząt żywionych w systemie wypasowym dzieli się dalej na pasze treściwe i pasze objętościowe (w tym wypasanie oraz wydatki na wykorzystanie wspólnych pastwisk, łąk i użytków paszowych nieobjętych powierzchnią wykorzystywanych użytków rolnych oraz nabyta ściółka i słoma).

Pozycja „Pasze treściwe” obejmuje w szczególności makuchy, mieszanki paszowe, zboża, susz z traw, suche wysłodki, mączkę rybną, mleko i przetwory mleczne, minerały i produkty do konserwacji i magazynowania pasz.

Wydatki na pracę wykonaną przez pracowników najemnych w związku z produkcją pasz objętościowych, np. kiszonki, wykazuje się w pozycji 60 „Praca najemna”.

Pasze wyprodukowane i wykorzystane w gospodarstwie obejmują nadające się do sprzedaży produkty rolne wykorzystywane jako pasza (w tym mleko i przetwory mleczne, z wyjątkiem mleka ssanego przez cielęta). Ściółka i słoma wytworzona w gospodarstwie jest wykazywana tylko w przypadku, gdy są to produkty będące przedmiotem obrotu w danym regionie w danym roku obrachunkowym.

Stosuje się następujący podział:

Zakupione pasze

- 64. Pasze treściwe dla zwierząt żywionych w systemie wypasowym (koniowate, bydło, owce, kozy)
- 65. Pasza objętościowa dla zwierząt żywionych w systemie wypasowym (koniowate, bydło, owce, kozy)
- 66. Pasze zakupione dla świń
- 67. Pasze zakupione dla drobiu i innych małych zwierząt

Pasze wyprodukowane i wykorzystane w ramach gospodarstwa dla:

- 68. Zwierząt żywionych w systemie wypasowym (koniowate, bydło, owce, kozy)
- 69. Świń
- 70. Drobiu i innych małych zwierząt

71. Pozostałe koszty bezpośrednie produkcji zwierzęcej

Wszystkie wydatki związane bezpośrednio z produkcją zwierzęcą, niewymienione w innych pozycjach kosztów: opłaty weterynaryjne, lekarstwa, opłaty za pokrycie samic, sztuczna inseminacja, kastracje, testy mleczne, subskrypcja i rejestracja w księgach zwierząt zarodowych, środki chemiczne do czyszczenia urządzeń inwentarza żywego (np. dojarek), materiały opakowaniowe dla produktów zwierzęcych i dostaw dla przetwórstwa produktów zwierzęcych, koszty magazynowania i przygotowania rynkowego produktów zwierzęcych danego gospodarstwa wykonywanego poza gospodarstwem, koszty obrotu produktami zwierzęcymi danego gospodarstwa, zakupy doraźne o charakterze uzupełniającym w stosunku do produkcji własnej gospodarstwa, produktów zwierzęcych (np. mleka) przetwarzanych w gospodarstwie itp. Obejmuje także krótkoterminową dzierżawę budynków wykorzystywanych jako pomieszczenia dla zwierząt lub do przechowywania produktów.

72. Zakupione nasiona i sadzonki

Wszystkie zakupione nasiona i sadzonki, w tym cebulki, podziemne łodygi bulwiaste i bulwy. Koszty młodników i krzewów do nowych nasadzeń stanowią inwestycję i powinny być wykazane w pozycji 96 „Trwałe uprawy” albo w pozycji 100 „Grunty leśne”. Koszty młodników i krzewów przeznaczonych do mniejszych działań związanych z ponownym obsadzeniem należy jednak traktować jako koszty dla danego roku obrachunkowego i wykazywać w pozycji bieżącej, oprócz tych odnoszących się do lasów związanych z gospodarstwem rolnym, które wykazuje się w pozycji 77 „Koszty bezpośrednie produkcji leśnej”.

W tej pozycji należy także wykazać koszty obróbki nasion (sortowanie, dezynfekcja).

73. Nasiona i sadzonki wyprodukowane i wykorzystane w gospodarstwie

Wszystkie nasiona i sadzonki (w tym cebulki, podziemne łodygi bulwiaste i bulwy) wyprodukowane i wykorzystane w gospodarstwie.

74. Nawozy i środki uszlachetniające glebę

Wszystkie zakupione nawozy i środki uszlachetniające glebę (np. wapno), w tym kompost, torf i obornik (z wyjątkiem obornika wytwarzanego w gospodarstwie).

Nawozy i środki uszlachetniające glebę wykorzystane do lasów tworzących część gospodarstwa rolnego należy wykazać w pozycji 77 „Koszty bezpośrednie produkcji leśnej”.

75. Środki ochrony roślin

Wszystkie środki służące ochronie upraw i roślin przed szkodnikami i chorobami, drapieżnikami, złymi warunkami atmosferycznymi itp. (owadobójcze, grzybobójcze, chwastobójcze, trutki, repelenty, osłony przeciwwgradowe, ochrona przeciw mrozowi itp.). Jeżeli działania polegające na ochronie upraw są wykonywane przez pracownika najemnego i jeżeli trudno jest wyodrębnić koszt wykorzystanych materiałów ochronnych, łączną kwotę wykazuje się w pozycji 60 „Praca najemna”.

Środki ochrony wykorzystane do lasów stanowiących część gospodarstwa rolnego wykazuje się w pozycji 77 „Koszty bezpośrednie produkcji leśnej”.

76. Pozostałe koszty bezpośrednie produkcji roślinnej (w tym trwałe łąki i pastwiska)

Wszelkie koszty mające bezpośredni związek z produkcją roślinną, niewymienione w innych pozycjach kosztów: materiały do pakowania i wiązania, sznurki i liny, koszty analizy gleby, koszty konkurencyjności upraw, pokrycia plastikowe (np. do upraw truskawek), dostawy dla konserwacji i przetwórstwa upraw, magazynowanie i rynkowe przygotowanie upraw wykonane poza gospodarstwem, koszty wprowadzenia do obrotu produktów gospodarstwa, kwoty zapłacone za zakup będących przedmiotem obrotu upraw na pniu lub na dzierżawę gruntu na okres krótszy niż jeden rok pod uprawy będące przedmiotem obrotu, zakupy doraźne o charakterze uzupełniającym do produkcji własnej gospodarstwa, produktów upraw (np. winogron), przetworzonych w gospodarstwie itp. Obejmuje także krótkoterminową dzierżawę budynków wykorzystywanych do upraw będących przedmiotem obrotu.

77. Koszty bezpośrednie produkcji leśnej

Nawozy, środki ochronne, pozostałe bezpośrednie koszty różne. Koszty siły roboczej, pracy najemnej i mechanizacji pomija się; są one wykazywane pod odpowiednimi pozycjami kosztów.

78. Bieżące utrzymanie budynków i ulepszeń gruntów

Konserwacja budynków (dzierżawionych) i ulepszenia gruntów obejmujące szklarnie, inspekty i obudowy. W tej pozycji należy wykazać zakup materiałów budowlanych przeznaczonych na bieżące utrzymanie budynków.

Zakup materiałów budowlanych dla nowych inwestycji należy wykazać w kolumnie „Inwestycje”, w pozycjach 94 „Grunty rolne i budynki gospodarstwa”, 97 „Ulepszenia gruntów” i/lub 98 „Budynki gospodarstwa”.

W pozycji tej nie wykazuje się kosztów głównych napraw budynków, zwiększających ich wartość, nawet jeżeli koszt tych prac ponoszony jest przez stronę dzierżawiącą (zob. instrukcje dotyczące pozycji 85 – „Czynsz zapłacony”). Koszty te wykazuje się w pozycji 98 „Budynki gospodarstwa”.

79. Energia elektryczna

Całkowite zużycie energii elektrycznej na potrzeby gospodarstwa.

80. Paliwa opałowe

Całkowite zużycie paliw opałowych na potrzeby gospodarstwa, w tym na ogrzewanie szklarni.

81. Woda

Koszt podłączenia do wodociągu i zużycia wody na wszystkie potrzeby gospodarstwa, w tym nawadnianie. Koszty wykorzystania sprzętu wodnego będącego w posiadaniu gospodarstwa wykazuje się w odpowiednich pozycjach: amortyzacja maszyn i urządzeń, bieżące utrzymanie maszyn i urządzeń, paliwa silnikowe, energia elektryczna.

82. Ubezpieczenia

Wszystkie składki ubezpieczeniowe pokrywające ryzyko związane z działalnością gospodarstwa, takie jak odpowiedzialność cywilna posiadacza, ubezpieczenie od pożaru, powodzi, upadków inwentarza żywego i zniszczenia upraw itd., oprócz składek na ubezpieczenia dotyczące wypadków przy pracy wykazywanych w pozycji 59. Pozycja ta obejmuje także składki na ubezpieczenia budynków, o ile nie zostały one już ujęte w pozycji 87.

83. Podatki i pozostałe należności

Wszystkie podatki i pozostałe należności związane z działalnością gospodarstwa, w tym te nałożone w związku z ochroną środowiska, ale z wykluczeniem podatku VAT i innych podatków od gruntów, budynków lub siły roboczej. Bezpośrednich podatków dochodowych posiadacza gospodarstwa nie zalicza się w koszty gospodarstwa.

84. Pozostałe koszty ogólnogospodarcze

Wszelkie inne koszty działalności gospodarstwa niewymienione w żadnej z poprzednich pozycji (wynagrodzenie księgowego, usługi sekretarskie i inne wydatki biurowe, opłaty za telefon, pozostałe składki i abonamenty itp.). Pozycja ta obejmuje także krótkoterminową dzierżawę budynków wykorzystywanych zarówno do hodowli zwierząt gospodarskich i będących przedmiotem obrotu upraw, jak i/lub do celów ogólnych.

85. Czynsz zapłacony

Czynsz zapłacony (w gotówce lub w naturze) za grunty wzięte w dzierżawę, budynki, kwoty i inne prawa wykorzystywane do działalności gospodarstwa. Pozycja ta obejmuje koszty poniesione przez dzierżawcę w imieniu lub zamiast właściciela (np. podatek gruntowy i amortyzacja w odniesieniu do napraw głównych, których koszty ponosi dzierżawca), i które nie mogą być przez dzierżawcę odzyskane. Pozycja ta dotyczy jedynie części budynków mieszkalnych i gospodarczych wykorzystywanych do działalności gospodarstwa. Koszty leasingu lub wynajmu kwot niezwiązanych z gruntem powinny być także wykazane w tabeli L.

86. Z czego: czynsz zapłacony za grunty**87. Ubezpieczenie budynków gospodarstwa**

Informacja ta jest nieobowiązkowa.

Składki na ubezpieczenie (od pożaru, powodzi itp.) budynków zajmowanych przez właściciela, które w przypadku dzierżawy zwykle płacone są przez właściciela. Jeżeli wszystkie ubezpieczenia ujęte są w jednej polisie, należy oszacować część składki odnoszącej do budynków gospodarstwa.

88. Podatki i inne opłaty od gruntów i budynków

Podatki, stawki i inne opłaty związane z własnością gruntu rolnego i budynków znajdujących się w dyspozycji właściciela lub dzierżawionych za udział w zbiorach.

89. Zapłacone odsetki i opłaty finansowe, ogółem

Odsetki i inne opłaty finansowe od kapitału (pożyczek) uzyskanego na potrzeby gospodarstwa. Informacja ta jest obowiązkowa.

Subsydiów na odsetki nie odejmuje się, lecz wykazuje się je w tabeli J, w pozycji 114.

90. Odsetki i opłaty finansowe zapłacone z tytułu pożyczek uzyskanych na zakup gruntów i budynków

Informacja ta jest nieobowiązkowa.

91. Z czego: odsetki i opłaty finansowe z tytułu pożyczek uzyskanych na zakup gruntów

Informacja ta jest nieobowiązkowa.

92. Odsetki i opłaty finansowe zapłacone z tytułu pożyczek uzyskanych w celu finansowania kapitału obrotowego (inwentarz żywy, majątek ruchomy i obrotowy) i zobowiązań

Informacja ta jest nieobowiązkowa.

93. Koszty ogółem

Suma pozycji 59–89.

G. GRUNTY I BUDYNKI, MAJĄTEK RUCHOMY I OBROTOWY

Stosuje się następujący podział:

94. Grunty rolne, budynki gospodarstwa i prawa

Suma pozycji 95–99 poniżej. Pozycje 95, 97 i 99 wypełnia się, jeżeli odnośne dane są dostępne w księgach gospodarstwa.

95. Grunty rolne

Grunty rolne własne.

96. Trwałe uprawy

Wszystkie plantacje (z wyłączeniem zagajników i lasów oraz z wyłączeniem wartości gruntów) należące do posiadacza niezależnie od struktury własnościowej gruntu. Wypełnienie tej pozycji jest obowiązkowe, a kwoty tu podane podlegają amortyzacji w kolumnie 7, pozycja 316.

Wzrost młodych plantacji (trwałych upraw, jeszcze nie w pełni plonujących) należy wykazać w pozycji „Inwestycje” (kolumna 4). Należy go także wykazać w tabeli K, pozycja 159 „Stan na koniec roku” (kolumna 9).

97. Ulepszenia gruntów

Ulepszenia gruntów (np. ogrodzenie, drenaż, urządzenia nawadniające) należące do posiadacza niezależnie od struktury własnościowej gruntu. Kwoty wykazane w kolumnie 7, pozycja 324, podlegają amortyzacji.

98. Budynki gospodarstwa

Budynki należące do posiadacza niezależnie od struktury własnościowej gruntu. Wypełnienie tej pozycji jest obowiązkowe, a kwoty podane podlegają amortyzacji w kolumnie 7, pozycja 332.

99. Koszty nabycia, kwoty i inne prawa

Opłaty notarialne, opłaty rejestracyjne itp., związane z nabyciem gruntów rolnych lub budynków gospodarstwa. Transakcje odnoszące się do sprzedaży i/lub zakupu referencyjnych ilości mleka i buraków cukrowych oraz do transferów nabytych praw i zobowiązań, takich jak transfer referencyjnego inwentarza żywego. Kwoty/prawa wykazuje się w tabeli L. Koszty nabycia gruntów leśnych są wyłączone.

Amortyzacji nie stosuje się do kwot w tabeli G, ale można je podać w tabeli L w kolumnie 7.

100. Grunty leśne, w tym drzewostan

Grunty leśne w posiadaniu właściciela wliczone do gospodarstwa rolnego, w tym stosowne koszty nabycia.

101. Maszyny i urządzenia

Ciągniki, kultywatory silnikowe, ciężarówki, samochody transportowe, samochody osobowe, większy i mniejszy sprzęt gospodarski, w tym narzędzia o nowej wartości powyżej 300 EUR.

102. Majątek obrotowy

Majątek obrotowy składa się z następujących elementów:

- a) zapasy: produkty wytworzone przez gospodarstwo i dostawy w magazynie;
- b) inny majątek obrotowy:
 - wartość jeszcze niezebranych upraw (ograniczona do wartości nawozów, środków uszlachetniających glebę, nasion i sadzonek wykorzystanych do upraw, z wyjątkiem sadzonek plantacji trwałych),
 - posiadane akcje rolne (akcje w spółdzielniach i innych organizacjach, których usługi są wykorzystywane przez gospodarstwo),
 - należności:
 - krótkoterminowe należności z tytułu sprzedaży wytworzonych produktów lub aktywów trwałych, albo świadczonych usług,
 - kwoty zapłacone z góry za towary i usługi,
 - środki pieniężne (w kasie, w banku, na rachunku pocztowym typu giro) niezbędne do prowadzenia gospodarstwa.

Odsetki otrzymane od środków na rachunkach bankowych należy wykazać w pozycji 178.

Tam, gdzie nie jest możliwe określenie dokładnej kwoty majątku obrotowego, należy zastosować ogólną ocenę. Może ona polegać na oszacowaniu średniej kwoty zainwestowanej w proces produkcyjny z uwzględnieniem okresu trwania inwestycji. W tym przypadku łączne kwoty majątku obrotowego według stanu na początek i koniec roku są identyczne.

103. Ogółem

Suma pozycji 94, 100, 101 i 102.

KOLUMNY W TABELI G**Stan na początek roku** (kolumna 3)

Stanem na początek roku jest wartość dóbr na początku roku obrachunkowego. W odniesieniu do gospodarstw znajdujących się w próbie badania ankietowego również w poprzednim roku stan na początek roku powinien być równy stanowi na zakończenie poprzedniego roku. W odniesieniu do gospodarstw, które w próbie badania ankietowego znalazły się po raz pierwszy, stan na początek roku oblicza się w następujący sposób:

- w przypadku dóbr niepodlegających amortyzacji stan jest równy wartości odtworzenia,
- w przypadku dóbr podlegających amortyzacji stan ustala się zgodnie z pozostałym okresem amortyzacji oraz na podstawie wartości odtworzenia (włącznie z wszelkimi głównymi naprawami już wykonanymi).

Wartość odtworzenia jest równa cenie zakupu podobnego nowego dobra po aktualnej cenie. Można ją również oszacować na podstawie indeksu cen (ogólnego lub szczególnego) dla przedmiotowych dóbr (maszyn, budynków itp.)

Grunt jest wyceniany na podstawie cen (koszty nabycia netto) w danym regionie gruntu niedzierżawionego, w podobnej sytuacji i o zbliżonej jakości, sprzedanego do celów rolniczych (wyceny wykonywane przy przeniesieniu własności między osobami spokrewnionymi nie są uwzględniane w ustalaniu wartości). Tam, gdzie koszty użytkowania samochodów prywatnych na potrzeby gospodarstwa są podzielone na pozycję 61 „Bieżące utrzymanie maszyn i urządzeń” i pozycję 62 „Paliwa i oleje silnikowe”, część wartości samochodów przypadająca na gospodarstwo włączona jest w pozycję majątek ruchomy. Jeżeli jednak koszt użytkowania samochodów prywatnych na potrzeby gospodarstwa jest wyliczany arbitralnie (zob. pozycja 63), w pozycji majątek ruchomy nie wykazuje się samochodów prywatnych.

Inwestycje (kolumna 4)

Całkowite wydatki na zakupy, naprawy główne i wytworzenie środków trwałych w trakcie roku obrachunkowego. Tam, gdzie w odniesieniu do tych inwestycji otrzymane zostały dotacje i subsydia, w kolumnie 4 wykazuje się kwotę wydatkowaną przed odliczeniem tych dotacji i subsydiów.

Zakupy mniejszych maszyn i urządzeń, a także młodników i krzewów w celu ponownego obsadzenia nie są wykazywane w tych kolumnach, ale pojawiają się w kosztach roku obrachunkowego (zob. pozycja 61 „Bieżące utrzymanie maszyn i urządzeń”, pozycja 72 „Zakupione nasiona i sadzonki”, pozycja 77 „Koszty bezpośrednie produkcji leśnej”).

W przypadku płatności z tytułu obligacji o stałym oprocentowaniu są one wyceniane na podstawie wartości gotówkowej.

Subsydia inwestycyjne (kolumna 5)

Subsydia otrzymane w trakcie roku obrachunkowego. Pozycja ta może obejmować także subsydia wypłacone z tytułu inwestycji poczynionych w poprzednich latach obrachunkowych.

Sprzedaż (kolumna 6)

Całkowita sprzedaż składników majątku w trakcie roku obrachunkowego.

Amortyzacja (kolumna 7)

Amortyzacja, którą należy wykazać, jest to faktyczna kwota amortyzacji podczas danego roku obrachunkowego. Jest ona określana na podstawie wartości odtworzenia (tzn. wartości odtworzenia na koniec roku obrachunkowego pomnożonej przez stopę amortyzacji).

Tabela rocznych stóp amortyzacji stosowanych przez każde państwo członkowskie przekazywana jest Komisji wraz z chwilą wprowadzenia danych ze sprawozdań z gospodarstw.

Amortyzacja plantacji

Koszt młodników i krzewów dla nowej plantacji stanowi składnik majątku trwałego podlegającego amortyzacji.

Amortyzacji podlegają jedynie plantacje należące do posiadacza (niezależnie od struktury własnościowej gruntu).

Amortyzacja budynków gospodarstwa, budowli i ulepszeń gruntów

Amortyzacja budynków gospodarstwa, budowli (w tym szklarni i inspektów) i ulepszeń gruntów należących do posiadacza, niezależnie od struktury własnościowej gruntu.

Amortyzacja maszyn i urządzeń

Maszyny i urządzenia podlegające amortyzacji są zdefiniowane jako te, których nowa wartość przewyższa 300 EUR. Urządzenia mniejsze, o niższej wartości, nie podlegają amortyzacji; zakupy takich urządzeń traktuje się bezpośrednio jako koszty działalności w danym roku obrachunkowym (pozycja 61 „Bieżące utrzymanie maszyn i urządzeń”).

W pozycji tej wykazuje się również główne naprawy zwiększające wartość maszyn i urządzeń w porównaniu z wartością sprzed naprawy, jako integralną część amortyzacji danej maszyny lub urządzenia, która w stosownych okolicznościach, uwzględnia przedłużony okres użytkowania (w wyniku naprawy) maszyny lub urządzenia, albo przez rozłożenie kosztu tej naprawy na kilka kolejnych lat.

Kwota rocznej amortyzacji może być wyliczona według metody liniowej lub metody malejącej podstawy.

Stopa amortyzacji określana jest przez wiele czynników, które głównie zależą od specyficznych warunków danego regionu i danego rodzaju produkcji (zużycie w każdym roku), ale także od postępu technicznego.

Ze względu na możliwe różnice w amortyzacji między poszczególnymi regionami, a nawet między poszczególnymi gospodarstwami, biura rachunkowe mogą wybrać stopę amortyzacji dla każdej pozycji maszyn lub urządzenia, właściwą dla danego regionu i gospodarstwa, która możliwie najlepiej odzwierciedla rzeczywistą utratę wartości danego elementu majątku.

Stan na koniec roku (kolumna 8)

Stanem na koniec roku jest wartość dóbr na koniec roku obrachunkowego. Jest ona obliczana na podstawie wartości odtworzenia w danej chwili oraz pozostałego okresu amortyzacji.

H. ZADŁUŻENIE

Wykazywane w tej części kwoty powinny odnosić się jedynie do kwot pozostających do spłaty, tzn. zaciągnięte pożyczki minus spłacone raty. Pożyczki w formie obligacji o stałym oprocentowaniu są wyceniane według wartości gotówkowej. Należy przynajmniej wypełnić pozycje 374, 378, 382, 386, 390 i 394.

Ze względu na okres trwania wyróżnia się następujące typy pożyczek:

104. Pożyczki długo- i średnioterminowe

Pożyczki udzielone gospodarstwu na okres jednego roku i dłuższy.

105. Pożyczki krótkoterminowe i zobowiązania

Pożyczki udzielone gospodarstwu na okres krótszy niż 1 rok, zadłużenie i kwoty pozostające do spłaty.

106. Ogółem

Suma pozycji 104 i 105.

Jeżeli istnieją stosowne dane w księgach gospodarstwa, pożyczki należy podzielić ze względu na cel kredytowania, tzn.:

— pożyczki na grunty i budynki (kolumny 2 i 6),

— z czego: pożyczki na zakup gruntów (kolumny 3 i 7), pożyczki na inne aktywa (kolumny 4 i 8).

Suma tych pozycji tworzy kwotę wykazywaną w kolumnie 1 (stan na początek roku ogółem) (= kolumny 2 + 4) oraz w kolumnie 5 (stan na koniec roku ogółem) (= kolumny 6 + 8).

I. PODATEK OD TOWARÓW I USŁUG (VAT)

W sprawozdaniu z gospodarstwa rolnego dane w jednostkach monetarnych podaje się w zależności od państwa członkowskiego:

— bez podatku VAT; tę metodę należy stosować dla wszystkich gospodarstw podlegających systemowi normalnemu,

— albo z podatkiem VAT. Państwa członkowskie stosujące tę metodę powinny każdego roku przedstawiać, razem z elektronicznymi danymi za dany rok obrachunkowy, wykaz stawek VAT stosowanych podczas tego roku dla każdej pozycji sprawozdania z gospodarstwa rolnego.

W przypadku gospodarstw podlegających normalnemu systemowi podatku VAT pozycje 108–111 pozostają niewypełnione. To samo stosuje się w sytuacji, gdy zakupy i sprzedaż są wykazywane w sprawozdaniu z gospodarstwa rolnego razem z podatkiem VAT.

Należy podać następujące szczegółowe informacje dotyczące podatku VAT:

107. System podatku VAT

System podatku VAT (liczba porządkowa 400), któremu podlega gospodarstwo, powinien być wskazany poprzez kod z następującego wykazu:

	Numer porządkowy 400 Kod
BELGIA	
Régime normal obligatoire	1
Régime normal sur option	2
Régime agricole	3
BUŁGARIA	
Zwolnione	1
Zarejestrowany	2
REPUBLIKA CZESKA	
Zarejestrowany	1
DANIA	
Moms (= normalny)	1
NIEMCY	
Pauschalierender Betrieb	1
Optierender Betrieb	2
Getränke erzeugender Betrieb	3
Betrieb mit Kleinumsatz	4
ESTONIA	
System normalny	1
System specjalny	2
IRLANDIA	
System rolny	1
Zarejestrowany (= normalny)	2
GRECJA	
System normalny	1
System rolny	2
HISZPANIA	
System normalny	1
System uproszczony	2
System rolny	3
FRANCJA	
TVA sur option avec autorisation pour animaux vivants	2
Remboursement forfaitaire	3

	Numer porządkowy 400 Kod
WŁOCHY	
Regime esonerato	1
Regime speciale agricolo	2
Regime normale	3
CYPR	
System normalny	1
System rolny	2
Nieobjęty podatkiem VAT	3
ŁOTWA	
System normalny	1
System rolny	2
LITWA	
System normalny	1
System specjalny	2
LUKSEMBURG	
Régime normal obligatoire	1
Régime normal sur option	2
Régime forfaitaire de l'agriculture	3
WĘGRY	
System normalny	1
System rolny	2
MALTA	
System normalny	1
NIDERLANDY	
Algemene regeling verplicht	1
Algemene regeling op aanvraag	2
Landbouwregeling	3
AUSTRIA	
Pauschalierender Betrieb	1
Optierender Betrieb	2
POLSKA	
System normalny	1
System rolny	2

	Numer porządkowy 400 Kod
PORTUGALIA	
System rolny	1
System normalny	2
RUMUNIA	
System normalny	1
System specjalny	2
Małe gospodarstwa	3
SŁOWENIA	
System normalny	1
System rolny	2
SŁOWACJA	
Zarejestrowany	1
Zwolnione	2
FINLANDIA	
System normalny	1
SZWECJA	
System normalny	1
ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO	
Zwolnione	1
Zarejestrowany	2

Podpodział systemu podatku VAT (tylko Hiszpania, Francja, Włochy, Węgry i Polska)

	Numer porządkowy 401
HISZPANIA	
Wprowadzić kod systemu VAT (używany w przypadku numeru porządkowego 400) dla systemu mniejszościowego, w przypadku gdy gospodarstwo podlega dwóm systemom	
FRANCJA	
Sans TVA obligatoire sur activités connexes	0
Avec TVA obligatoire sur activités connexes	1
WŁOCHY	
System podatku VAT dla agroturystyki jako działalności drugorzędnej („agriturismo”)	
Regime speciale agriturismo	1
Regime normale agriturismo	2

	Numer porządkowy 401
WĘGRY	Wprowadzić kod systemu VAT (używany w przypadku numeru porządkowego 400) dla systemu mniejszościowego, w przypadku gdy gospodarstwo podlega dwóm systemom
POLSKA	Wprowadzić kod systemu VAT (używany w przypadku numeru porządkowego 400) dla systemu mniejszościowego, w przypadku gdy gospodarstwo podlega dwóm systemom

Pozycje 108–111

Pozycje 108–111 należy wypełnić jedynie w sytuacji, gdy gospodarstwo podlega systemowi rolnemu (lub podobnym systemom).

System rolny (lub systemy podobne) ma na celu pełne zrekompensowanie podatku VAT zapłaconego od zakupu towarów i usług według cen bieżących i od inwestycji. W tym przypadku sprzedaż i zakupy wykazuje się bez podatku VAT.

108. Podatek VAT należny

Podatek VAT pobrany od produktów sprzedanych w trakcie roku obrachunkowego.

109. Podatek VAT naliczany

Podatek VAT zapłacony od bieżącego zakupu towarów i usług w trakcie roku obrachunkowego. We Włoszech pozycja ta obejmuje także proporcjonalną stawkę VAT wyłaconą na rzecz organów podatkowych.

110. Podatek VAT od inwestycji

Podatek VAT zapłacony od zakupu dóbr kapitałowych (inwestycyjnych) w trakcie roku obrachunkowego.

111. Podatek VAT zwracany przez organy podatkowe

Kwota zwrotu.

J. DOTACJE I SUBSYDIA

Dotacje i subsydia wykazywane w pozycjach 112–118 to te przyznane z funduszy publicznych, z wyjątkiem dotacji i subsydiów na inwestycje wykazanych w pozycjach 94–103.

112. Dotacje i subsydia, z wyjątkiem tych na pokrycie kosztów i zakup zwierząt

Kwota dotacji i subsydiów faktycznie otrzymanych lub do których przyznano prawa, w odniesieniu do żywego inwentarza, produktów, a także inne płatności otrzymane lub należne, z wyjątkiem tych na pokrycie kosztów i zakup zwierząt. Wszystkie zapisy muszą odnosić się do żywego inwentarza, powierzchni i produktów uzyskanych z gospodarstwa, odpowiadającym działalności w danym roku obrachunkowym.

113. Z czego: szczegółowe informacje dotyczące sumy ogółem wykazanej w pozycji 112

1. Kategorie żywego inwentarza (kody 22–50 odpowiadające odpowiednim pozycjom w tabeli D), z wyjątkiem dotacji do bydła wykazywanej pod kodem 700 i 770 poniżej.

2. Produkty (kody 120–314 odpowiadające odpowiednim pozycjom lub podpozycjom w tabeli K), z wyjątkiem płatności obszarowych wykazywanych pod kodem 600 i płatności wykazywanych pod kodami 670 i 680 poniżej. W celu uniknięcia dwukrotnego wliczenia płatności należy wykazać je tylko jeden raz (w odpowiedniej pozycji lub podpozycji).
3. Kody szczególne wymienione w poniższym wykazie:
 - kod 600 odnosi się do łącznej kwoty płatności obszarowych zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1782/2003, w tym dopłat do obszarów odłogowanych i roślin energetycznych. Łączna kwota dopłat wraz ze szczegółowymi informacjami powinna zostać także wykazana w tabeli M,
 - kod 670 odnosi się do pomocy przyznawanej w ramach systemu jednolitej płatności na podstawie rozporządzenia (WE) nr 1782/2003. Łączna kwota dopłat wraz ze szczegółowymi informacjami powinna zostać także wykazana w tabeli M,
 - kod 680 odnosi się do pomocy przyznawanej w ramach systemu jednolitej płatności obszarowej na podstawie rozporządzenia (WE) nr 1782/2003. Łączna kwota dopłat powinna zostać także wykazana w tabeli M,
 - kod 700 odnosi się do łącznej kwoty dopłat bezpośrednich do wołowiny i cielęciny zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1782/2003. Łączna kwota dopłat wraz ze szczegółowymi informacjami powinna zostać także wykazana w tabeli M,
 - kod 770 odnosi się do premii mlecznej i płatności dodatkowych zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1782/2003. Łączna kwota dopłat wraz ze szczegółowymi informacjami powinna zostać także wykazana w tabeli M,
 - kod 800 odnosi się do płatności rolnośrodowiskowych oraz płatności związanych z dobrostanem zwierząt zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1698/2005,
 - kod 810 odnosi się do płatności związanych z Naturą 2000 zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1698/2005 i płatności związanych ze stosowaniem dyrektywy 2000/60/WE,
 - kod 820 odnosi się do dopłat z tytułu przeszkody naturalnej w obszarach górskich oraz do płatności w innych obszarach o niekorzystnych warunkach gospodarowania zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1698/2005,
 - kod 830 odnosi się do wsparcia za spełnienie norm prawa wspólnotowego zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1698/2005,
 - kod 835 odnosi się do wsparcia w zakresie kosztów doradztwa zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1698/2005,
 - kod 840 odnosi się do wsparcia za uczestnictwo rolników w programach jakości żywności zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1698/2005,
 - kod 900 odnosi się do wsparcia przyznawanego za pierwsze zalesienie gruntów rolnych zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1698/2005,
 - kod 910 odnosi się pozostałych form wspierania leśnictwa (płatności z tytułu programu Natura 2000, płatności z tytułu środowiska leśnego, pomoc na rzecz przywrócenia potencjału leśnego oraz wprowadzenia działań zapobiegawczych) zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1698/2005,
 - kod 951 odnosi się do dotacji i subsydiów dla produkcji zwierzęcej, nieuwzględnionych w żadnym z wyżej wymienionych kodów,
 - kod 952 odnosi się do dotacji i subsydiów dla upraw, nieuwzględnionych w żadnym z wyżej wymienionych kodów,
 - kod 953 odnosi się do dotacji i subsydiów na rzecz rozwoju obszarów wiejskich, nieuwzględnionych w żadnym z wyżej wymienionych kodów,
 - kod 955 odnosi się do dodatkowej pomocy opartej na rozporządzeniu (WE) nr 1782/2003,
 - kod 956 odnosi się do płatności bezpośrednich przyznanych dla określonych rodzajów gospodarowania istotnych z punktu widzenia ochrony lub poprawy środowiska naturalnego lub poprawy jakości i sprzedaży produktów rolnych zgodnie z art. 69 rozporządzenia (WE) nr 1782/2003,

- kod 998 obejmuje zasiłki z tytułu katastrof, rekompensaty wypłacane przez władze publiczne za utratę produkcji lub środków produkcji. (rekompensaty z prywatnych polis ubezpieczeniowych wykazuje się w pozycji 181 w tabeli K),
- kod 999 obejmuje dotacje i subsydia o charakterze wyjątkowym (np. pieniężne rekompensaty dla rolnictwa); zważywszy na ich wyjątkowy charakter, płatności te rejestrowane są na zasadach gotówkowych,
- kody 1052 i 2052 odnoszą się do rekompensat za zaprzestanie produkcji mleka. Wpłaty roczne wykazuje się w pozycji 1052, a płatności ryczałtowe w pozycji 2052,
- kod 950 wykorzystuje się dla subsydiów o charakterze ogólnym, które nie mogą być powiązane z żadnym konkretnym działaniem lub których nie można wykazać pod żadnym z wyżej wymienionych kodów.

114. Dotacje i subsydia na pokrycie kosztów

Suma dotacji i subsydiów na pokrycie kosztów (kody, które należy stosować: 59–82, 84, 85, 87 i 89).

115. **Z czego:** informacje szczegółowe dotyczące sumy wykazanej z pozycji 114 według kategorii kosztu (kody, które należy stosować: 59–82, 84, 85, 87 i 89).

116. Dotacje i subsydia na zakup zwierząt

Suma dotacji i subsydiów na zakup zwierząt (kody, które należy stosować: 51, 52 i 54–58).

117. **Z czego:** informacje szczegółowe dotyczące sumy wykazanej z pozycji 116 według kategorii żywego inwentarza (kody, które należy stosować: 51, 52, 54–58)

118. Dotacje i subsydia ogółem

Suma pozycji 112, 114 i 116.

119. Różnice z poprzednich lat obrachunkowych

K. PRODUKCJA (z wyłączeniem żywego inwentarza)

Niektóre pozycje produktów podzielone są na podpozycje. W takich przypadkach informacje z kolumn 4–10 powinny być podane zarówno dla danej podpozycji, jak i dla pozycji głównej. Sumę poszczególnych podpozycji wykazuje się w pozycji głównej.

Oddzielne zapisy są prowadzone dla upraw na gruntach odłogowanych, zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1782/2003. Oddzielne zapisy powinny być także stosowane w sytuacji, gdy ta sama roślina jest uprawiana z nawodnieniem i bez nawodnienia.

Dane w odniesieniu do upraw na pniu powinny być wprowadzane w odpowiednich pozycjach, z wyjątkiem powierzchni, której się nie wykazuje. Ta sama zasada dotyczy także upraw z gruntów wziętych w dzierżawę okazjonalnie, przez okres krótszy niż jeden rok.

A. UPRAWY

Zboża

Zboża z przeznaczeniem na kiszonki nie są ujęte w produktach wymienionych poniżej w ramach pozycji 120–128. Są one wprowadzane w pozycji 326 „Kukurydza paszowa” i 327 „Pozostałe zboża na kiszonkę”. Proso, pszenżyto, gryka i sorgo (z wyjątkiem sorga paszowego) podaje się w pozycji 128 „Pozostałe zboża”. Sorgo paszowe wykazuje się w pozycji 145 „Pozostałe rośliny pastewne”.

Nasiona objęte są pozycjami 120–128.

120. Pszenica zwyczajna i orkisz

121. Pszenica durum

122. Żyto (w tym meslin)

- 123. Jęczmień
- 124. Owies
- 125. Mieszanki zbóż jarych
- 126. Kukurydza na ziarno (w tym kukurydza na ziarno wilgotne)
- 127. Ryż
- 128. Pozostałe zboża

Pozostałe uprawy polowe

- 129. Rośliny o wysokiej zawartości białka

Wszystkie rośliny o wysokiej zawartości białka uprawiane dla nasion, w tym nasiona i mieszanki nasion roślin strączkowych ze zbożami. Pozycja nie obejmuje: roślin strączkowych zrywanych w formie zielonej, np. lucerny, które wykazuje się w pozycji 145 „Pozostałe rośliny pastewne”, roślin oleistych o wysokiej zawartości białka (np. soi), wykazywanych w pozycji 132 „Nasiona roślin oleistych”, oraz roślin strączkowych, uprawianych jako warzywa i wykazywanych w pozycjach 136, 137 lub 138.

Podpozycje pozycji 129 „Rośliny o wysokiej zawartości białka”:

- 360. Groch, bobik i lubin słodki
 - 361. Soczewica, cieciora i wyka
 - 330. Pozostałe rośliny o wysokiej zawartości białka
- 130. Ziemniaki (w tym wczesne ziemniaki i sadzeniaki)

Podpozycje pozycji 130 „Ziemniaki”:

Należy podać dane szczegółowe, o ile istnieją w księgach gospodarstwa.

- 362. Ziemniaki na skrobię
 - 363. Pozostałe ziemniaki
- 131. Buraki cukrowe (z wyłączeniem nasion)
 - 132. Nasiona roślin oleistych (w tym nasiona)
Podpozycje pozycji 132 „Nasiona roślin oleistych”:
 - 331. Rzepak
 - 332. Słonecznik
 - 333. Soja
 - 364. Len, inny niż len włóknisty (o ile dane istnieją w księgach gospodarstwa)
 - 334. Pozostałe (w tym len inny niż len włóknisty, o ile nieuwzględniony w podpozycji 364, rycynus, krokosz barwierski, sezam, orzeszki ziemne, gorczyca, mak i pozostałe rośliny oleiste)

133. Chmiel (z wyłączeniem nasion)

134. Tytoń (z wyłączeniem nasion)

Podpozycje pozycji 134 „Tytoń”:

Podpozycje odpowiadają grupom odmian tytoniu według definicji zawartych w art. 171ca rozporządzenia Komisji (WE) nr 1973/2004 ⁽¹⁾. Należy podać dane szczegółowe, o ile istnieją w księgach gospodarstwa.

365. Suszony ogniowo-rurowo (w tym odmiany Virginia, Virginia D i ich hybrydy oraz Bright)

366. Suszony powietrzem na jasny (w tym odmiany Burley, Badischer Burley i ich hybrydy oraz Maryland)

367. Suszony powietrzem na ciemny (w tym odmiany Badischer Geudertheimer, Pereg, Korso, Paraguay i ich hybrydy, Dragon Vert i jego hybrydy, Philippin, Petit Grammont (Flobecq), Semois, Appel terre, Nijkerk, Misionero i ich hybrydy, Rio Grande i jego hybrydy, Forchheimer Havanna lic, Nostrano del Brenta, Resistente 142, Goyano, hybrydy Geudertheimer, Beneventano, Brasile Selvaggio i podobne odmiany, Fermented Burley oraz Havanna)

368. Suszony ogniowo (w tym odmiany Kentucky i jego hybrydy, Moro di Cori i Saletto)

369. Suszony na słońcu (w tym odmiany Xanthi-Yaka, Perustitza, Samsun, Erzegovina i podobne odmiany, Myrodata Smyrnis, Trapezous i Phi I, Kaba Koulak (nieklasyfikowana), Tsebelia oraz Mavra)

370. Basmas (odmiany uwzględnione: Basmas)

371. Katerini (odmiany uwzględnione: Katerini i podobne odmiany)

372. Kaba-Koulak (klasyfikowana) (w tym odmiany Elassona, Myrodata Agrinion i Zichnomyrodata)

135. Pozostałe uprawy przemysłowe (z wyłączeniem nasion)

Obejmuje także bawełnę lub trzcinę cukrową, len włóknisty oraz konopie.

Podpozycje pozycji 135 „Pozostałe uprawy przemysłowe”:

345. Rośliny lecznicze, przyprawy, aromaty i przyprawy korzenne, w tym herbata, kawa oraz cykorja

346. Trzcina cukrowa

347. Bawełna: produkcję w roku obrachunkowym (kolumna 5) podaje się według wagi nasion bawełny (100 kg), tj. bawełny nieoczyszczonej

373. Len włóknisty (o ile istnieją dane w księgach gospodarstwa)

374. Konopie (o ile istnieją dane w księgach gospodarstwa)

348. Pozostałe rośliny przemysłowe, w tym także len włóknisty i konopie, o ile nieuwzględnione w pozycjach 373 i 374

Warzywa i owoce jednoroczne

136. Świeże warzywa, melony i truskawki w uprawie polowej: uprawy uprawiane w płodozmianie z uprawami rolnymi – w tym ananas i kukurydza cukrowa

⁽¹⁾ Dz.U. L 345 z 20.11.2004, s. 1.

137. Świeże warzywa, melony i truskawki uprawiane w ogrodach towarowych w uprawie polowej: uprawy uprawiane wspólnie z innymi uprawami ogrodniczymi oraz w systemie krótkiego płodozmianu z niemal ciągłym użytkowaniem gruntu oraz z kilkoma zbiorami rocznie, w tym ananas i kukurydza cukrowa.
138. Świeże warzywa, melony, truskawki pod osłonami (w tym ananas i kukurydza cukrowa): uprawy, które przez cały lub przeważającą część okresu wegetacyjnego uprawiane są pod osłonami (szklarnie, inspekty stałe, dostępne tunele foliowe). Uprawy, które są uprawiane w niedostępnych tunelach foliowych, kloszach lub przenośnych inspektach nie są traktowane jako uprawy pod osłonami. W przypadku szklarni wielopoziomowych uwzględnia się wyłącznie powierzchnię podstawową.
- Podpozycje pozycji 136, 137 i 138 „Warzywa i owoce jednoroczne”:*
- Produkty wykazuje się w podpozycjach, niezależnie od ich dalszego wykorzystania (spożycie w stanie świeżym, suszenie, przetwarzanie, puszkowanie itp.). Należy podać dane szczegółowe, o ile istnieją w księgach gospodarstwa.
335. Kapusta, kalafior, brokuły itp.
336. Warzywa liściaste (pory, szpinak, sałata siewna itp.)
337. Pomidory
375. Kukurydza cukrowa (o ile dane istnieją w księgach gospodarstwa)
338. Warzywa uprawiane dla owoców lub kwiatów, poza pomidorami (dynie i cukinie, oberżyny, korniszony, karczochy, słodka papryka itp.). Także kukurydza cukrowa, jeśli nie została uwzględniona w podpozycji 375
339. Warzywa uprawiane dla korzeni, cebulek lub bulw (poza ziemniakami)
340. Warzywa strączkowe (groch, fasola itp., poza soczewicą i cieciorką)
341. Owoce roślin jednorocznych (truskawki, melony, arbuzy, ananasy itp.)
139. Grzyby: łączną powierzchnię kolejnych upraw (powierzchnia podstawowa × liczba pełnych zbiorów) należy podać w metrach kwadratowych. Powierzchnia ta nie jest uwzględniana w pozycji łącznej (pozycja 183).

Kwiaty i rośliny ozdobne

140. Kwiaty i rośliny ozdobne uprawiane w uprawie polowej (z wyłączeniem szkółek, które należy wykazać w pozycji 157) (powierzchnia podstawowa)
141. Kwiaty i rośliny ozdobne uprawiane pod osłonami (powierzchnia podstawowa)
- Podpozycje pozycji 140 i 141 „Kwiaty i rośliny ozdobne”:*
- Należy podać dane szczegółowe, o ile istnieją w księgach gospodarstwa.
342. Cebulki, podziemne łodygi bulwiaste i bulwy kwiatów
343. Kwiaty cięte i pąki kwiatowe
344. Rośliny kwitnące i ozdobne

Nasiona

142. Nasiona traw (trawy i rośliny strączkowe pastewne)
143. Pozostałe nasiona (nasiona ogrodnicze, nasiona i sadzonki na grunty orne, z wyłączeniem zbóż, nasion roślin strączkowych, ziemniaków, roślin oleistych i nasion trawy)

Uprawy pastewne i ugory

144. Okopowe pastewne i kapustne (buraki pastewne, brukiew, marchew, rzepa, buraki półsłodkie i pozostałe okopowe pastewne i kapustne) (z wyjątkiem nasion)
145. Pozostałe rośliny pastewne
Wszystkie zielone jednoroczne i wieloletnie rośliny pastewne uprawiane w płodozmianie, i które zajmują ten sam grunt przez okres krótszy niż pięć lat, z wyłączeniem traw okresowych.
Podpozycje pozycji 145 „Pozostałe rośliny pastewne”:
326. Kukurydza pastewna
327. Pozostałe zboża na kiszonkę
328. Pozostałe rośliny pastewne
146. Grunty ugorowane: grunty niedające plonów w trakcie całego roku obrachunkowego. Także grunty odłogowane zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1782/2003 i nieuprawiane. Obejmuje również grunty odłogowane z zieloną pokrywą. Grunty odłogowane zagospodarowane pod dozwolone uprawy niespożywcze, zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1782/2003, wykazuje się w odpowiedniej pozycji uprawy, oznaczonej „Rodzaj uprawy” kod 8 lub 9.
147. Trawa okresowa: trawa zasiana na gruntach ornych i przeznaczana na zielone rośliny pastewne przez okres krótszy niż 5 lat; obejmuje obszary poniżej jednego roku. W pozycji tej wykazuje się łączną sprzedaż siana i/lub trawy z tego obszaru.
148. Pozostałe rośliny uprawne nieuwzględnione w pozycjach 120–147 lub w ich podpozycjach.
149. Grunt gotowy pod zasiewy, wdzierżawiony innym podmiotom, w tym grunt udostępniony pracownikom w ramach świadczenia w naturze.
150. Łąki i pastwiska trwałe: powierzchnia wykorzystywanych użytków rolnych nieobjęta systemem płodozmianu, ale na stałe przeznaczona (na okres pięciu lub więcej lat) do produkcji zielonych roślin pastewnych, sianych lub dzikich, zazwyczaj nawożona i uprawiana. W pozycji tej wykazuje się łączną sprzedaż siana i/lub trawy z tego obszaru.
151. Pastwiska i łąki niepielęgnowane: słabej jakości pastwiska, w tym obszary krzaczaste, zazwyczaj nienawożone i nieuprawiane.
314. Trwałe łąki niewykorzystywane już do produkcji i kwalifikujące się do otrzymania subsydiów.

Trwałe uprawy

152. Sady owocowe i jagodowe
Obejmuje także owoce zwrotnikowe i podzwrotnikowe, w tym banany, ale nie plantacje trwałe uprawiane pod zadaniem wykazane w pozycji 156.
Podpozycje pozycji 152 „Sady owocowe i jagodowe”:
- Produkty wykazuje się według poniższych podpozycji, niezależnie od ich późniejszego wykorzystania (spożycie w formie świeżej, suszenie, przetwarzanie, puszkowanie itp.).
349. Owoce ziarnkowe: jabłka, gruszki itp., z wyjątkiem rodzynek (podpozycja 291) i winogron stołowych (podpozycja 285)
350. Owoce pestkowe: śliwki, brzoskwinie, morele, czereśnie itp., z wyjątkiem oliwek stołowych (podpozycja 281)
351. Orzechy: orzechy włoskie, orzechy laskowe, migdały, kasztany jadalne itp.

352. Drobne owoce i owoce jagodowe: porzeczki czerwone i białe, maliny, figi itp. (z wyjątkiem truskawek, melonów i ananasów: pozycje 136, 137 i 138)
353. Owoce zwrotnikowe i podzwrotnikowe: banany, awokado, mango, papaja itp.
153. Sady owoców cytrusowych
Podpozycje pozycji 153 „Sady owoców cytrusowych”:
354. Pomarańcze
355. Tangeriny, mandarynki, klementynki i tym podobne owoce drobne
356. Cytryny
357. Pozostałe owoce cytrusowe
154. Gaje oliwne
Podpozycje pozycji 154 „Gaje oliwne”:
281. Oliwki stołowe
282. Oliwki do produkcji oliwy (sprzedawane w formie owoców)
283. Oliwa z oliwek
284. Produkty uboczne z uprawy oliwek
155. Winorośle
Podpozycje pozycji 155 „Winorośle”:
285. Winogrona stołowe
286. Winogrona do produkcji win gatunkowych z chronioną nazwą pochodzenia (ChNP)
292. Winogrona do produkcji win gatunkowych z chronionym oznaczeniem geograficznym (ChOG)
293. Winogrona do produkcji pozostałych win
288. Różne produkty z winogron: moszcz winogronowy, sok, brandy, ocet i inne, produkowane w ramach gospodarstwa
289. Wino gatunkowe z chronioną nazwą pochodzenia (ChNP)
294. Wino gatunkowe z chronionym oznaczeniem geograficznym (ChOG)
295. Pozostałe wina
291. Rodzynki
304. Produkty uboczne z uprawy winorośli (wytloki, wytłoczyny)
156. Uprawy trwale pod osłonami
157. Szkółki: w tym szkółki winorośli; z wyłączeniem szkółek drzew w lasach, które są prowadzone na potrzeby gospodarstwa

158. Pozostałe uprawy trwałe (wierzba, sitowie, bambus, wierzbowate itp.)
159. Uprawy z młodych plantacji wycenione na podstawie kosztu nakładów (pod uwagę brane są tylko plantacje, które nie osiągnęły jeszcze pełnej wydajności produkcyjnej). Wartość tę wykazuje się także w inwestycjach (kolumna 4) dla pozycji 96 „Trwałe uprawy” (tabela G).

Pozostałe produkty roślinne

160. Produkty z roślin pochodzących z gospodarstwa, niewykazywane oddzielnie, w tym alkohol inny niż uzyskiwany z winogron, cydr, wino z gruszek lub inne.
161. Produkty uboczne upraw (z wyjątkiem produktów ubocznych z uprawy winorośli i gajów oliwnych)

Podpozycje pozycji 161 „Produkty uboczne upraw”:

Należy podać dane szczegółowe, o ile istnieją w księgach gospodarstwa.

299. Słoma

300. Liście buraka cukrowego

301. Pozostałe produkty uboczne

B. PRODUKTY ZWIERZĘCE

162. Mleko krowie
163. Produkty z mleka krowiego
164. Mleko owcze
165. Mleko kozie
166. Wełna
167. Produkty z mleka owczego
168. Produkty z mleka koziego
169. Jaja kurze (w tym jaja wylęgowe)
170. Pozostałe produkty zwierzęce (sprzedaż obornika, opłaty za pokrycie samic, jaja inne niż kurze itp.)
313. Miód i produkty pszczelarstwa: miód, miód pitny i inne produkty i produkty uboczne pszczelarstwa, wyrażone w kwintalach (= 100 kg) ekwiwalentu miodu.
171. Usługowy chów zwierząt
- Kwota przychodów z usługowego chowu zwierząt odnosząca się głównie do płatności za wykonane usługi oraz w przypadku gdy posiadacz nie ponosił ekonomicznego ryzyka zwykle związanego z chowem i tuczem tych zwierząt.

Podpozycje pozycji 171 „Usługowy chów zwierząt”:

Należy podać dane szczegółowe, o ile istnieją w księgach gospodarstwa.

307. Usługowy chów bydła

308. Usługowy chów owiec i/lub kóz

309. Usługowy chów świń

310. Usługowy chów drobiu

311. Usługowy chów pozostałych zwierząt

C. LEŚNICTWO

173. Obszary zalesione

Grunty pokryte drzewami i lasami, w tym szkółki na terenie lasów oraz plantacje topoli. Wolno stojące drzewa, zagajniki i aleje nie są włączane do gruntów leśnych, ale wchodzi w skład gruntów znajdujących się wokół nich. Grunty leśne są brane pod uwagę, jeżeli są zarządzane przez posiadacza, jeżeli są utrzymywane przez siłę roboczą posiadacza za pomocą sprzętu będącego własnością gospodarstwa i/lub w przypadku gdy produkty, które z nich pochodzą, są wykorzystywane w ramach danego gospodarstwa.

174. Sprzedaż drewna: wartość drewna, w tym wykorzystywanego w ramach gospodarstwa, w trakcie danego roku obrachunkowego.

175. Sprzedaż drzewostanu: wartość sprzedaży drzewostanu w trakcie danego roku obrachunkowego.

176. Pozostałe produkty leśne: wartość produktów leśnych innych niż drewno (korek, żywica itp.).

D. POZOSTAŁE PRODUKTY

172. Wpływy z okazjonalnego udostępniania powierzchni paszowych i pastwisk.

177. Praca najemna na rzecz innych podmiotów, w tym wynajem urządzeń.

178. Odsetki od płynnych aktywów zdeponowanych na koncie bankowym posiadacza, niezbędnych do prowadzenia gospodarstwa. Pozycji tej nie wypełnia się, jeżeli majątek obrotowy ustalany jest arbitralnie (zob. także instrukcje dotyczące majątku obrotowego, pozycja 102).

179. Wpływy z turystyki, w przypadku gdy pokrywa się ona z działalnością rolniczą gospodarstwa w zakresie uniemożliwiającym rozdzielenie. Obejmują one opłaty za wynajem pobierane od turystów (pola kempingowe, domki, jazda konna, polowanie, wędkarstwo itp.). Nie da się rozdzielić odpowiednich kosztów i pracy, i dlatego ujęte są one razem w odpowiednich pozycjach.

180. Korekta wpływów odnoszących się do poprzednich lat obrachunkowych: kwoty otrzymane w ciągu roku odnoszące się do poprzednich lat obrachunkowych, które nie zostały włączone w należności tych lat obrachunkowych. Dotacje, subsydia i pomoc bezpośrednią w odniesieniu do produktów, zwierząt, powierzchni, kosztów i kłesk należy wykazywać w bieżącym roku obrachunkowym w pozycjach 112–118, a w latach poprzednich pod numerem porządkowym 483.

181. Pozostałe produkty i wpływy niewymienione powyżej: wartość zakwaterowania pracowników wliczona w uposażenie i płace w naturze (oszacowana na podstawie odpowiednich kosztów), wytwarzanie środków trwałych (szacunkowa wartość w odniesieniu do wszystkich kosztów wytworzenia środków trwałych traktowana jest jako bieżące koszty działalności gospodarstwa: zob. lit. b) „Ogólne definicje i wskazówki”), otrzymana rekompensata, której nie można z niczym powiązać lub odjąć od kosztów itp.

182. Pozostałe obszary i ich produkcja

Pozycja 182 obejmuje wszystkie inne obszary, np. ogródki przydomowe, grunt pod budynkami, drogi, powierzchnie dla zwierząt, stawy itp.

183. Ogółem: suma pozycji 120–182 i 313–314.

Suma nie obejmuje jednak obszarów wykorzystywanych do kolejnych upraw i grzybów. Stąd suma obszarów obrazuje łączną powierzchnię gospodarstwa.

KOLUMNY W TABELI K

Produkty (kolumna 1)

Produkty należy wykazywać według podanej powyżej kolejności numerów.

Rodzaj upraw (kolumna 2)

Wyróżnia się następujące rodzaje upraw i odpowiadające im kody:

Kod 0: Kod ten stosuje się do produktów zwierzęcych, produktów przetworzonych, zapasów i produktów ubocznych.

A. *Uprawy polowe* (w tym świeże warzywa, melony i truskawki uprawiane w uprawie polowej w płodozmianie z uprawami rolnymi; z wykluczeniem roślin uprawianych na gruntach odłogowanych zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1782/2003).

Kod 1: Rośliny uprawiane w plonie głównym, nienawadniane

Rośliny uprawiane w plonie głównym obejmują:

- uprawy pojedyncze, tzn. uprawy, które są jedynymi uprawami na danym obszarze w danym roku obrachunkowym,
- uprawy mieszane: uprawy siane, uprawiane i zbierane razem, których produktem końcowym jest mieszanka,
- z upraw uprawianych kolejno na danym obszarze w danym roku obrachunkowym, uprawa pozostająca na danym obszarze najdłużej.

Kod 2: Uprawy łączone nienawadniane

Uprawy uprawiane przez jakiś czas razem na tym samym gruncie, gdzie każda z nich normalnie składa się na znaczny plon w trakcie roku obrachunkowego. Łączny obszar podzielony jest między te uprawy proporcjonalnie do obszaru faktycznie zajmowanego przez każdą z nich.

Kod 3: Uprawy sukcesywne nienawadniane (poplony)

Uprawy uprawiane w dalszej kolejności podczas roku obrachunkowego na danym obszarze, nietraktowane jako rośliny uprawiane w plonie głównym.

Kod 6: Nawadniane uprawy główne lub łączone

Kod 7: Nawadniane uprawy sukcesywne

Uprawa jest uważana za nawadnianą, gdy woda jest dostarczana w sposób inny niż naturalny.

Te dwa rodzaje upraw wykazuje się, o ile informacje ich dotyczące dostępne są w księgach gospodarstwa.

B. *Ogrodnictwo towarowe i uprawy roślin kwiatowych w uprawie polowej*

Kod 4: Świeże warzywa, melony i truskawki uprawiane w ogrodach towarowych w uprawie polowej (zob. pozycja 137) oraz uprawiane w uprawie polowej kwiaty i rośliny ozdobne (zob. pozycja 140).

C. *Uprawy pod osłonami*

Kod 5: Świeże warzywa, melony i truskawki uprawiane pod osłonami (zob. pozycja 138) oraz kwiaty i rośliny ozdobne (jednoroczne lub wieloletnie) uprawiane pod osłonami (zob. pozycja 141), trwałe uprawy pod osłonami (zob. pozycja 156). Jeżeli konieczne, także pozycje 143, 285 i 157.

D. *Uprawy na gruntach odłogowanych zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1782/2003*

Kod 8: Uprawy nienawadniane na gruntach odłogowanych

Kod 9: Uprawy nawadniane na gruntach odłogowanych

E. *Rośliny energetyczne*

Kod 10: Rośliny energetyczne zgodnie z ich definicją w art. 88 rozporządzenia (WE) nr 1782/2003, niezależnie od tego, czy otrzymują dopłaty do roślin energetycznych, z wyłączeniem „Upraw niespożywczych na gruntach odłogowanych”.

Dane brakujące (kolumna 3)

Kod 0: Gdy wszystkie dane są dostępne, wprowadza się kod 0.

Kod 1: Kod 1 stosuje się w przypadku braku informacji dotyczącej obszaru wykorzystywanego pod daną uprawę (zob. kolumna 4), np. w przypadku sprzedaży nadających się do obrotu produktów z upraw zakupionych na pniu lub pochodzących z gruntu wziętego w dzierżawę okazjonalnie na okres krótszy niż 1 rok, oraz w przypadku produkcji uzyskanej w wyniku przetworzenia nabytych produktów zwierzęcych i roślinnych.

Kod 2: Kod 2 stosuje się dla upraw zakontraktowanych, kiedy ze względu na warunki sprzedaży niemożliwe jest ustalenie faktycznej wielkości produkcji (kolumna 5).

Kod 3: Kod 3 stosuje się, gdy ze względu na warunki sprzedaży niemożliwe jest ustalenie faktycznej wielkości produkcji, a gdy uprawy nie są uprawami zakontraktowanymi.

Kod 4: Kod 4 stosuje się w przypadku braku danych dotyczących obszaru i faktycznego poziomu produkcji.

Kod 8: Kod 8 stosuje się w przypadku produktu opatrzonego kodem 146, gdzie obszar jest odłogowany jako środek zgodny z rozporządzeniem (WE) nr 1782/2003 i nie jest uprawiany (ewentualnie łącznie z zieloną pokrywą).

Powierzchnia (kolumna 4)

Powierzchnia podawana jest w arach (100 arów = 1 hektar), z wyjątkiem gruntów wykorzystywanych do uprawy grzybów (pozycja 139), którą wykazuje się w metrach kwadratowych. Powierzchnia pod uprawę grzybów nie jest wliczana do powierzchni łącznej (zob. pozycja 183).

W kolumnie tej wykazuje się powierzchnię każdej uprawy, z wyjątkiem produktów ubocznych (pozycje 161, 284, 299–301 i 304) oraz niektóre produkty przetworzone (pozycje 160 i 288). Produkty uzyskane w drodze przetworzenia zakupionych roślin oraz produkty z roślin rynkowych, zakupionych na pniu lub pochodzących z gruntów wziętych w dzierżawę okazjonalnie przez okres krótszy niż jeden rok wykazuje się bez podania powierzchni. W kolumnie 3 wprowadza się kod 1 (dane brakujące).

Dla podpozycji dotyczących świeżych warzyw, melonów i truskawek (335–341), kwiatów i roślin ozdobnych (pozycje 342, 343 i 344), uprawianych w ramach ogrodnictwa towarowego na otwartym powietrzu lub pod osłonami, podaje się powierzchnię faktycznie wykorzystywaną dla danej uprawy (powierzchnia uprawna). Na przykład, jeżeli rzodkiewki, a następnie pory są uprawiane na pojedynczym obszarze o powierzchni 1 ha ogrodu towarowego w uprawie polowej, podstawowa powierzchnia wprowadzana w pozycji 137 to 1 ha, a powierzchnia uprawna będzie dwukrotnością 1 ha i zostanie wprowadzona odpowiednio w pozycjach 339 i 336. Jeżeli informacje te nie są dostępne w księgach gospodarstwa, w kolumnie 3 wprowadza się kod 1 (dane brakujące).

Produkcja w roku obrachunkowym (kolumna 5)

Ilości produktów zwierzęcych i upraw wytworzone w trakcie roku obrachunkowego (z wyjątkiem wszelkich strat na polu i w gospodarstwie). Ilości te wykazuje się dla najważniejszych produktów generowanych przez dane gospodarstwo (poza produktami ubocznymi).

Ilości podaje się w kwintalach (100 kg), z wyjątkiem jaj (pozycja 169) określanych w tysiącach, oraz win i produktów winopochodnych (pozycje 286–289 oraz 292–295), wykazywanych w hektolitrach. Ilość w ramach głównej pozycji 155 „Wina”, nawet jeżeli jest związana z produktami pochodnymi wina podawana jest w kwintalach.

W przypadku mleka podaje się ilość mleka w płynie, niezależnie od postaci, w jakiej mleko to jest sprzedawane, spożywane w ramach gospodarstwa lub wykorzystywane jako świadczenia w naturze albo do celów gospodarstwa (śmietana, masło, sery itp.). Do produkcji nie wlicza się mleka ssanego przez cielęta.

W sytuacji, gdy ze względu na warunki sprzedaży nie można określić faktycznej wielkości produkcji w kwintalach (zob. sprzedaż na pniu i uprawy zakontraktowane), w kolumnie 3 należy wprowadzić kod 2 (dane brakujące) dla upraw zakontraktowanych i kod 3 w pozostałych przypadkach.

Stan na początek roku (kolumna 6)

Wartość produktów na stanie (w magazynie) na początku roku obrachunkowego, z wyjątkiem żywego inwentarza. Produkty wycenia się według cen „loco gospodarstwo” w dniu wyceny.

Sprzedaż (kolumna 7)

Łączna wartość sprzedaży (niezależnie od tego, czy wpływy zostały faktycznie otrzymane w trakcie roku obrachunkowego) produktów tworzących zapasy na początku roku obrachunkowego i zebranych w trakcie roku.

Łączna wartość sprzedaży obejmuje wartość produktów zwróconych gospodarstwu (mleko odtłuszczone, wysłodki itp.). Wartość wysłodków podaje się także w pozycji dotyczącej kosztów gospodarstwa.

Wszelkie płatności wyrównawcze (np. odszkodowanie wypłacone za straty powstałe w wyniku gradobicia) w trakcie roku obrachunkowego dodaje się do łącznej wartości sprzedaży poszczególnych produktów zawsze, gdy można je przypisać do wytworzenia tych produktów; w innym przypadku wykazuje się je w pozycji 181 „Pozostałe produkty i wpływy”.

Dotacje i subsydia otrzymane na produkty w trakcie roku obrachunkowego nie są włączane do wartości łącznej sprzedaży, lecz wykazywane w pozycji 112 (zob. instrukcje do tej pozycji). Koszty obrotu, o ile istnieją i są znane, nie są odejmowane od wartości sprzedaży łącznej, lecz wykazywane w pozycji 71 „Pozostałe koszty bezpośrednie produkcji zwierzęcej” lub 76 „Pozostałe koszty bezpośrednie produkcji roślinnej”.

Spożycie w gospodarstwie domowym i świadczenia w naturze (kolumna 8)

Produkty skonsumowane przez gospodarstwo domowe posiadacza (w tym produkty z gospodarstwa wykorzystane do przygotowania posiłków dla turystów) i/lub wykorzystane na płatności w naturze za otrzymane towary i usługi (w tym wynagrodzenie w naturze). Produkty wycenia się według cen „loco gospodarstwo”.

Stan na koniec roku (kolumna 9)

Wartość produktów na stanie (w magazynie) na koniec roku obrachunkowego, z wyjątkiem żywego inwentarza. Produkty należy wycenić według cen „loco gospodarstwo” w dniu wyceny.

Zużycie w gospodarstwie (kolumna 10)

Wartość produktów, według cen „loco gospodarstwo”, pozostających na stanie gospodarstwa (w magazynie) na początku roku obrachunkowego i/lub wyprodukowanych w ciągu roku, wykorzystanych jako nakłady na gospodarstwo w trakcie tego roku. Pozycja ta obejmuje:

— paszę dla zwierząt:

wartość, według cen „loco gospodarstwo”, produktów gospodarstwa nadających się do sprzedaży (produkty, które w chwili obecnej nadają się do obrotu), wykorzystanych w ciągu roku jako pasza dla zwierząt. Słoma będąca własnością gospodarstwa wykorzystana w tym gospodarstwie (jako pasza lub podściółka) podlega wycenie tylko wtedy, gdy jest produktem nadającym się do sprzedaży w danym regionie i w rozpatrywanym roku. W ramach zużycia w gospodarstwie nie wykazuje się mleka wysanego przez cielęta.

Poszczególne produkty są wyceniane według ceny „loco gospodarstwo”,

— nasiona:

wartość, według cen „loco gospodarstwo”, przeznaczonych do sprzedaży produktów wykorzystanych jako nasiona do upraw w trakcie roku obrachunkowego.

L. KWOTY I INNE PRAWA

Ilość posiadanych kwot zawsze podaje się w kolumnie 9.

Należy także podać kwoty pierwotnie pozyskane nieodpłatnie, według bieżącej wartości rynkowej, o ile mogą one być przedmiotem obrotu oddzielnie od gruntów. Kwoty, które nie mogą być przedmiotem obrotu w oderwaniu od gruntów, z którymi są powiązane, wykazuje się tylko w tabeli G.

Niektóre dane wykazuje się równocześnie, indywidualnie lub jako elementy wartości zagregowanych, w innych pozycjach tabel F, G lub K

Stosuje się następujące pozycje:

401. Mleko

402. Premie za krowy mamki

404. Premie za owce maciorki i kozy – reproduktorki

421. Buraki cukrowe

422. Tytoń

423. Ziemniaki na skrobię

441. Amoniak

442. Nawóz organiczny

470. Uprawnienia do płatności z tytułu systemu jednolitej płatności (nieobowiązkowo)

499. Pozostałe

KOLUMNY W TABELI L

Kwoty i inne prawa (kolumna 1)

Pozycja kwoty lub prawa.

Typ danych (kolumna 2)

Kod 1: Wpisy związane z aktywami: zakup i sprzedaż.

Kod 2: Wpisy związane z dochodami: leasing lub dzierżawa kwot.

(Kolumna 3): **nieużywana**.

Płatności (kolumna 4)

Dla kodu 1 w kolumnie 2:

Kwota zapłacona za zakup kwot lub innych praw.

Dla kodu 2 w kolumnie 2:

Kwota zapłacona za leasing lub dzierżawę kwot lub innych praw. Także uwzględniona w pozycji 85 tabeli F – „Czynsz zapłacony”.

Wpływy (kolumna 5)

Dla kodu 1 w kolumnie 2:

Kwota otrzymana za sprzedaż kwot lub innych praw.

Dla kodu 2 w kolumnie 2:

Kwota otrzymana za dzierżawę lub leasing kwot lub innych praw. Także uwzględniona w pozycji 181 w tabeli K „Pozostałe produkty i wpływy”.

Stan na początek roku (kolumna 6)

Dla kodu 1 w kolumnie 2:

Wartość według wyceny na początek roku obrachunkowego ilości pozostających w dyspozycji posiadacza, niezależnie od tego, czy pozyskane nieodpłatnie czy odpłatnie, należy wykazać według bieżącej wartości rynkowej, jeżeli kwoty można potraktować oddzielnie od powiązanych z nimi gruntów.

Dla kodu 2 w kolumnie 2:

Nie dotyczy.

Amortyzacja (kolumna 7)

W kolumnie tej wykazuje się amortyzację kwot i innych praw. Amortyzacji kwot i innych praw nie wolno jednak wykazywać w tabeli G (pozycja 340).

Stan na koniec roku (kolumna 8)

Dla kodu 1 w kolumnie 2:

Wartość według wyceny na koniec roku obrachunkowego ilości pozostających w dyspozycji posiadacza, niezależnie od tego, czy zostały pozyskane nieodpłatnie czy odpłatnie, należy wykazać według bieżącej wartości rynkowej, jeżeli kwoty można potraktować oddzielnie od powiązanych z nimi gruntów.

Dla kodu 2 w kolumnie 2:

Nie dotyczy.

Ilość (kolumna 9)

Należy posługiwać się następującymi jednostkami miary:

- pozycje 401, 421–441: kwintale,
- pozycja 442: kwintale lub liczba zwierząt, zgodnie z tym, co przewiduje ustawodawstwo krajowe,
- pozycje 402 i 404: liczba bazowych jednostek dopłat,
- pozycja 470: liczba uprawnień,
- pozycja 499: brak wpisu.

Podatki, dodatkowe opłaty wyrównawcze (kolumna 10)

Wprowadzić tylko raz, kolumna 2 = 2.

Pozycja 401: dodatkowe opłaty wyrównawcze do mleka z tytułu produkcji w danym roku obrachunkowym, w innych przypadkach – zapłacona kwota. W przypadku kwoty przy braku płatności należy wprowadzić „0”.

M. *DOPLĄTY BEZPOŚREDNIE na mocy rozporządzenia (WE) nr 1782/2003 (pozycje 600–680 i 700–772)* ⁽¹⁾

600. Płatności obszarowe zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1782/2003

Łączną kwotę płatności obszarowych wykazuje się także w tabeli J, kod 600. Obejmuje ona także płatności obszarowe w odniesieniu do gruntów odłogowanych.

⁽¹⁾ Jeśli dotyczy, kody te mogą być stosowane także w systemach krajowych uzupełniających płatności bezpośrednie w Bułgarii, Republice Czeskiej, Estonii, na Cyprze, Łotwie, Malcie, Litwie, Węgrzech, w Polsce, Słowacji i Słowenii.

Szczegóły pozycji 600

Pozycje 621–638 są wprowadzane dla upraw nawadnianych jedynie wtedy, gdy podlegają one specjalnemu traktowaniu w ramach krajowego planu regionalizacji. W takiej sytuacji obszarów i płatności nie wykazuje się w pozycjach 601–618. Jeżeli obszary nawadniane nie są traktowane w sposób szczególny w ramach krajowego planu regionalizacji, wykazuje się je w pozycjach 601–618.

601. Płatności obszarowe dla gruntów nienawadnianych

W kolumnie 4 (Liczba jednostek podstawowych dla dopłat): suma pozycji 602–618, wyłączając pozycję 608, 614 i 618, w przypadku gdy te same jednostki podstawowe zostały również zarejestrowane pod inną pozycją w tabeli M. w kolumnie 5 „Pomoc ogółem”: suma pozycji 602–618.

Należy podać informacje dla różnych podpozycji, przynajmniej w przypadku gdy państwo członkowskie przewidziało w swoim planie regionalizacji różne systemy rekompensat (ze względu na plon referencyjny, wypłaconą jednostkową kwotę pomocy, cały kwalifikujący się obszar) dla różnych kwalifikujących się upraw.

602. Płatności obszarowe dla zbóż

603. Płatności obszarowe dla roślin oleistych

604. Płatności obszarowe dla roślin o wysokiej zawartości białka

605. Płatności obszarowe dla zbóż na kiszonkę

606. Płatności obszarowe dla kukurydzy na ziarno

607. Płatności obszarowe dla kukurydzy na kiszonkę

608. Dodatki do płatności obszarowych dla pszenicy durum na obszarach o produkcji tradycyjnej lub na obszarach objętych specjalną pomocą dla pszenicy durum, zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1782/2003

609. Płatności obszarowe dla pozostałych roślin uprawnych

611. Płatności obszarowe dla trawy na kiszonkę

612. Płatności obszarowe dla lnu uprawianego na włókno

613. Płatności obszarowe dla konopi uprawianych na włókno

614. Premia za rośliny o wysokiej zawartości białka (jeśli nieujęta w pozycji 604)

618. Specjalna premia jakościowa za pszenicę durum (jeśli nieujęta w pozycji 608)

621. Płatności obszarowe dla gruntów nawadnianych

W kolumnie 4 (Liczba jednostek podstawowych dla dopłat): suma pozycji 622–638, wyłączając pozycję 628, 634 i 638, w przypadku gdy te same jednostki podstawowe zostały również zarejestrowane pod inną pozycją w tabeli M. w kolumnie 5 „Pomoc ogółem”: suma pozycji 622–638.

Należy podać informacje dla różnych podpozycji, przynajmniej w przypadku gdy państwo członkowskie przewidziało w swoim planie regionalizacji różne systemy rekompensat (ze względu na plon referencyjny, wypłaconą jednostkową kwotę pomocy, cały kwalifikujący się obszar) dla różnych kwalifikujących się upraw.

622. Płatności obszarowe dla nawadnianych upraw zbożowych
623. Płatności obszarowe dla nawadnianych upraw roślin oleistych
624. Płatności obszarowe dla nawadnianych upraw roślin o wysokiej zawartości białka
625. Płatności obszarowe dla nawadnianych upraw zbóż na kiszonkę
626. Płatności obszarowe dla nawadnianych upraw kukurydzy na ziarno
627. Płatności obszarowe dla nawadnianych upraw kukurydzy na kiszonkę
628. Dodatki do płatności obszarowych na nawadniane uprawy pszenicy durum na obszarach o produkcji tradycyjnej lub na obszarach objętych specjalną pomocą, zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1782/2003
629. Płatności obszarowe dla innych nawadnianych roślin uprawnych
632. Płatności obszarowe dla nawadnianych upraw lnu uprawianego na włókno
633. Płatności obszarowe dla nawadnianych upraw konopi uprawianych na włókno
634. Premia z tytułu nawadniania roślin o wysokiej zawartości białka (jeśli nieujęta w pozycji 624)
638. Specjalna premia jakościowa z tytułu nawodnionej pszenicy durum (jeśli nieujęta w pozycji 628)
650. Płatności obszarowe za odłogowanie
655. Płatności z tytułu roślin energetycznych
670. System płatności jednolitej zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1782/2003

W kolumnie 4 (Liczba jednostek podstawowych dla dopłat): suma pozycji 671–673. W kolumnie 5 „Pomoc ogółem”: suma pozycji 671–674.

Łączną kwotę pomocy przyznawanej w ramach systemu płatności jednolitej wykazuje się w tabeli J, z kodem 670.

Szczegóły pozycji 670

Pozycje		Liczba jednostek podstawowych do dopłat	Pomoc ogółem
671	Pomoc przyznawana w ramach systemu płatności jednolitej, z wyjątkiem płatności w pozycjach 672–674; obejmuje także płatności z tytułu użytków zielonych/trwałych użytków zielonych oraz gruntów odłogowanych, jeśli nieodróżnicowane	Obowiązkowo	Obowiązkowo
672	Płatności zgodnie z systemem płatności jednolitej z tytułu użytków zielonych/trwałych użytków zielonych	Nieobowiązkowo	Nieobowiązkowo
673	Płatności zgodnie z systemem płatności jednolitej z tytułu odłogowania	Nieobowiązkowo	Nieobowiązkowo
674	Płatności zgodnie z systemem płatności jednolitej, na podstawie specjalnych uprawnień	Obowiązkowo	Obowiązkowo

680. System jednolitej płatności obszarowej zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1782/2003

Łączną kwotę pomocy przyznawanej w ramach systemu płatności jednolitej wykazuje się w tabeli J, z kodem 680.

700. Dopłaty bezpośrednie do produkcji wołowiny zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1782/2003

Łączną kwotę dopłat bezpośrednich do wołowiny wykazuje się także w tabeli J, kod 700.

Poniższa tabela przedstawia pozycje dla wszystkich rodzajów dopłat bezpośrednich do wołowiny, zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1782/2003.

Pozycje		Liczba jednostek podstawowych do dopłat	Pomoc ogółem
700	Dopłaty do wołowiny ogółem (suma pozycji 710, 720, 730, 740, 750, 760)	—	Obowiązkowo
710	Premia specjalna (suma pozycji 711 i 715)	Obowiązkowo	Obowiązkowo
711	Premia specjalna za byki	Obowiązkowo	Obowiązkowo
715	Premia specjalna za wolce	Obowiązkowo	Obowiązkowo
730	Premia za krowy mamki (suma pozycji 731 i 735)	—	Obowiązkowo
731	Premia za krowy mamki i jałówki razem	Obowiązkowo	Obowiązkowo
735	Premia za krowy mamki: dodatkowa premia krajowa	Obowiązkowo	Obowiązkowo
740	Premia z tytułu uboju (suma pozycji 741 i 742)	—	Obowiązkowo
741	Premia z tytułu uboju: od 1 do 7 miesięcy	Nieobowiązkowo	Obowiązkowo
742	Premia z tytułu uboju: od 8 miesięcy wzwyż	Obowiązkowo	Obowiązkowo
750	Płatność z tytułu ekstensyfikacji	Obowiązkowo	Obowiązkowo
760	Płatności dodatkowe (środki krajowe)	—	Obowiązkowo

770. Premia mleczna w tym płatności dodatkowe zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1782/2003

Pozycja		Liczba jednostek podstawowych do dopłat	Pomoc ogółem
770	Premia mleczna i płatności dodatkowe (suma pozycji 771 i 772)	Obowiązkowo	Obowiązkowo
771	Premia mleczna	Nieobowiązkowo	Nieobowiązkowo
772	Płatności dodatkowe	Nieobowiązkowo	Nieobowiązkowo

KOLUMNY W TABELI M

Produkt lub zestaw produktów (kolumna 1)

(Kolumny 2 i 3): **nieużywane**.

Liczba jednostek podstawowych dla dopłat (kolumna 4)

Dla pozycji 600–655 i 680 należy wykazać w arach powierzchnię, w odniesieniu do której producent otrzymuje dopłaty. Dla pozycji 710–750 należy wykazać liczbę zwierząt otrzymujących płatności. Dla pozycji 670–673 należy wykazać liczbę aktywowanych uprawnień wyrażoną w arach. Dla pozycji 674 należy wykazać liczbę specjalnych uprawnień. Dla pozycji 770–772 należy wykazać indywidualną ilość referencyjną (w kwintalach).

Pomoc ogółem (kolumna 5)

Kwota łączna otrzymanej pomocy, do której nabyte zostało prawo w ciągu danego roku obrachunkowego.

Ilość referencyjna (kolumna 6)

Dla pozycji 602–613, 622–633 i 650 należy wykazać plon referencyjny upraw (w kilogramach na hektar), zastosowany do wyliczenia dopłat. W przypadku braku takich danych w księgach gospodarstwa dane te mogą być uzupełnione przez agencje łącznikowe stosujące dane regionalne, właściwe ze względu na lokalizację danego gospodarstwa.

(Kolumny 7–10): **nieużywane**.

N. INFORMACJE SZCZEGÓŁOWE DOTYCZĄCE ZAKUPU I SPRZEDAŻY ŻYWEGO INWENTARZA

Kategorie żywego inwentarza określa się poprzez zastosowanie odpowiednich kodów 22–50, odpowiadających pozycjom tych samych kategorii żywego inwentarza zastosowanym w tabeli D.

Sumy cząstkowe dotyczące zakupu i sprzedaży poszczególnych gatunków zwierząt (koniowate, bydło, owce, kozy, świnie, drób, pozostałe zwierzęta) wprowadza się do tabeli E.

KOLUMNY W TABELI N**Kategorie żywego inwentarza** (kolumna 1)

Odpowiadające pozycjom zastosowanym w tabeli D.

(Kolumny 2 i 3): **nieużywane**.

Liczba zwierząt zakupionych (kolumna 4)

Określona w sztukach.

Zakup żywego inwentarza (kolumna 5)

Łączny zakup żywego inwentarza w roku obrachunkowym (włączając koszty zakupu). Związanych z tym dotacji i subsydiów nie odejmuje się od łącznej wartości tych zakupów, lecz wykazuje się je w pozycji 116 (zob. instrukcje dotyczące tej pozycji).

Liczba sprzedanych zwierząt (kolumna 6)

Określona w sztukach.

Sprzedaż żywego inwentarza (kolumna 7)

Łączna sprzedaż żywego inwentarza w trakcie roku obrachunkowego. Związanych z tym dotacji i subsydiów nie wykazuje się w łącznej sprzedaży, lecz w odrębnej pozycji 112 (zob. instrukcje dotyczące tej pozycji). Kosztów obrotu, o ile istnieją i są znane, nie odejmuje się od łącznej wartości sprzedaży, lecz wykazuje się je w pozycji 71 „Pozostałe koszty bezpośrednie produkcji zwierzęcej”.

(Kolumny 8–10): **nieużywane**.

ZAŁĄCZNIK III

Tabela korelacji

Rozporządzenie (EWG) nr 2237/77	Niniejsze rozporządzenie
Artykuł 1	Artykuł 1
Artykuł 2	—
—	Artykuł 2
Artykuł 3	—
—	Artykuł 3
—	Artykuł 4
Załącznik I	Załącznik I
Załącznik II	Załącznik II
Załącznik III	—
—	Załącznik III